



# LA CUESTION DE DAVAO CONTINUA IRRESUELTA

## Todo preparado para una guerra entre Rusia y Japon

### HOSTILIDADES CONSIDERADAS INEVITABLES

La escena esta lista y solo falta levantar el telon  
RED DE INTRIGAS

Al par que se prepara, Japon cultiva la amistad de jefes mongoles  
(De la "Associated Press")  
Kalgan, China, 12 de abril.—Vienen las rivalidades internacionales en Mongolia desde asientos de primera hora hoy, personas conocedoras de las intrigas asiáticas en esta ciudad, creen que es la puerta a la Mongolia interior, convienen en que la escena para la guerra entre Mongolia exterior y Manchukuo y sus poderosas aliadas, Rusia y Japon, respectivamente, está preparada, para cuando cualquier bando decida levantar el telon para el primer acto.  
Complicará a Mongolia interior  
El corresponsal de la Associated Press se ha visto con funcionarios chinos, caudillos mongoles, autoridades consulares y comerciantes extranjeros, hallando que el consenso de la opinión es que no solamente son inevitables unas hostilidades armadas sino que también complicadas inevitablemente a la Mongolia interior y a esta capital provincial, estratégicamente situada en el camino del ferrocarril Peiping-Suiwei y la ruta muy importante de mercancías para Ulan Bator.  
Desentendiéndose de la soberanía mongol china, los japoneses han tomado las medidas necesarias para asegurar el dominio absoluto del territorio de 400 millas de Kalgan a Mongolia exterior, que según se (Continúa en la página 9)

### Dos individuos degollados por un tren anoche

#### Autoridades de Marilao creen que ya estaban muertos cuando fueron colocados en la via ferrea

(Servicio Telegráfico)  
Exclusivo a "La Vanguardia"  
Marilao, 13 de abril.—Aparte de un pañolito que ostenta el nombre "David Alfonso", no hay otro medio de identificar a dos individuos que fueron descuartizados por un tren anoche o esta mañana, en el barrio de Abangan, de la comprensión de este pueblo. El maquinista del expreso de Locos diviso los cadáveres descuartizados a las cinco de esta madrugada y paro para avisar a los vecinos que viven cerca de la via ferrea y apartar uno de los cadáveres que aún estaba entre los rieles.  
Nadie puede conocer los cadáveres porque han quedado descuartizados y desfigurados, con las cabezas, los pies y las manos, cercenados. Se cree que uno es el de un joven de 18 años y el otro, de uno de 25 años. Se encontraron al lado de la via

### DOS MILLONES PARA EL COCO

#### Se propone la creacion de una Junta para la industria

Crear una Junta de Industria del Cocco, capitalizarla con P2,000,000 de los fondos públicos; dedicar la actuación de la misma al remedio, mejora y promoción del estado de la industria, y autorizar transacciones y demás actividades para el logro de estos fines, tal es el fin primordial del proyecto de legislación que acaba de registrarse en la Secretaría de la Asamblea Nacional, con vistas a ser trabajada y actuada en las próximas sesiones legislativas del 1er Período Legislativo.  
La propuesta junta se asemeja a la del Arroz o a la de Centrales Azucareras, y estará integrada por el Secretario de Agricultura y Comercio, como presidente; el Director de la Oficina de Agricultura, el Speaker de la Asamblea Nacional y otros tres de nombramiento, como directores. Excepto una por (Continúa en la última página)

### MIL KILOS DE PEINES CONTENIAN LAS CAJAS

#### Para tratar de evadir el pago de P3,000 de arancel, pagará once mil pesos

Alrededor de mil kilos de peines de celulosoide en vez de los tejidos de algodón como aparece consignado en los papeles de envío de la Oficina de Aduanas es el contenido de las cajas confiscadas recientemente por las autoridades aduaneras, cuya anomalía ha dado por resultado la suspensión sumaria de dos empleados de la Aduana, según se ha revelado hoy después de un examen de dichas cajas.  
Los peines de celulosoide están sujetos a un impuesto de P3 por cada kilo por lo que el importador pagó cinco veces su valor. Se ha dado todavía a publicidad tentativa para pagar probablemente al valor de P11,000, o sea el valor del impuesto que trato alegadamente de evadir, una mita equivalente al doble de esta misma suma. (Continúa en la página 9)

### A. SAKOWSKY, CONSUL INTERINO DE ALEMANIA

El reconocimiento provisional de A. Sakowsky como consul de Alemania en Manila y encargado de la parte consular del consulado alemán en esta capital acaba de ser aprobado por el Departamento de Estado en Washington de acuerdo con un radiograma recibido en Manila esta mañana procedente de la oficina de asuntos insulares.

### Curato insiste en que es inútil el Buro no-Cristiano

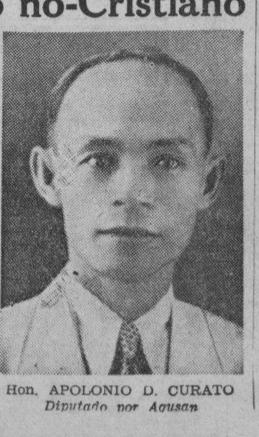
Que él no usó el nombre del Diputado Jose Fortich en el memorando sometido al Presidente Quizon pidiendo la abolición de la Oficina de Tribus No Cristianas, es lo que dice el Diputado Apolonio D. Curato en una declaración en donde dice que no parece que el Diputado Fortich ha sido con demasiada ligereza al hacer manifestaciones infundadas con respecto a sus conocimientos sobre el problema moro, el Diputado Curato dice que nació en Mindanao y por nueve años consecutivos fue gobernador de una de sus provincias.  
Por último el Diputado Curato en su carta reiterando su opinión sobre la inutilidad de la Oficina de Tribus No Cristianas y por lo tanto debe ser ya suprimida. (Continúa en la página 2)

### España ve amenazado su credito

(De la "Associated Press")  
Madrid, 12 de Abril.—Observadores bien informados consideran inevitable que España se vea forzada a apartarse de su actual política monetaria porque hay amenazas potencialmente graves contra su crédito internacional.  
Hay próximamente unos setecientos millones de pesetas amarradas en créditos estancados por las restricciones del cambio. Los bancos americanos y otros extranjeros han rehusado dar nuevos créditos a menos que el gobierno provea positivas garantías de pago en el vencimiento que se considera incierto por la situación política. Los rumores de que el gobierno está considerando la devaluación son los que han motivado que los Bancos toman esta acción. El ministro de

### LA TVT REGALA P1,500 A LA MUJER MAS POPULAR

La gerencia de los periódicos de la TVT ha permitido esta misma mañana a la Srta. Corazon J. Fajardo, la electa "mujer mas popular de 1936" en el ultimo concurso de popularidad, un cheque por valor de P1,500 para sus gastos personales durante la travesía gratuita que emprendera en breve por China y Japon.  
Todas las ganadoras en el ultimo concurso celebrado bajo los auspicios de los Periódicos de la TVT recibieron cheques para gastos personales además del viaje gratuito por China y Japon que incluía billetes de primera clase a bordo del "Presidente Hoover" o del "Empress of Japan", acomodaciones en los mejores hoteles con su correspondiente cuarto de baño privado, paseos por todos los lugares que visiten con acompañamiento de expertos guías y otros privilegios mas.  
La Srta. Fajardo con su comitiva saldrá a las 4 de la tarde de mañana a bordo del "President Hoover".



Hon. APOLONIO D. CURATO Diputado por Agusan

### INGLATERRA SE ESFORZARA POR QUE HAYA PAZ

#### Agotara hasta el ultimo recurso para impedir otra conflagracion

#### SESION EL 11 DE MAYO

Para esa fecha se aplazan la cuestión del Rhin y el lio italo-etiope  
(De la Agencia Reuter)  
Ginebra, 12 de abril.—Anthony Eden, el joven secretario del exterior de Gran Bretaña, será el presidente del Consejo de la Liga en su proxima sesión que comenzará aquí el 11 de mayo.  
Esta será la primera vez que un inglés actúe de presidente del consejo desde el enero de 1931 cuando Arthur Henderson (que ya ha muerto) ocupó este puesto.  
La presidencia se cubre con delegados de países miembros del Consejo de la Liga por orden alfabético.  
Dos asuntos importantes serán considerados por el Consejo de la Liga cuando se reúna en mayo:  
1. Una consideración de la situación general de Europa con vistas a revisar los tratados de paz sobre la base de los recientes "planes de paz" franceses y alemanes.  
2. El conflicto italo-etiope, con particular referencia al uso de gases y otros métodos de guerra inhumanos.  
Se confía en que Alemania y Francia se reconciliarán  
En cuanto a la primera cuestión, los cuatro signatarios restantes del Pacto de Locarno han convenido en una reunión celebrada aquí el Viernes Santo, que la reconciliación entre Francia y Alemania como resultado de la repudiación por esta última de los tratados de Versalles.  
(Continúa en la última página)

### SANDIKO PIDE UNA ENMIENDA

#### Alega que muchas firmas violan la ley de ocho horas de trabajo

La enmienda de las disposiciones de la Ley No. 4123 sobre las ocho horas de trabajo de modo que impida a todo patrono, en especial las empresas de transportación, de hacer trabajar a sus obreros por más del límite fijado en la ley, es lo que recomienda el ex-senador Teodoro Sandiko, investigador especial de Malacañang, en otro informe que acaba de someter al Presidente Quizon.  
El Sr. Sandiko que ha sido designado por el Presidente Quizon para investigar las condiciones agrarias y sociales del país con vistas a buscar una solución a los repetidos conflictos agrarios, apunta en su informe que algunas empresas de transportación hacen trabajar a sus obreros hasta doce y otras hasta catorce horas. Teniendo en cuenta el clima hervante del país, dice el informe, el gobierno no debe consentir que los obreros trabajen por muchas horas.  
La copia fiel y exacta del informe del Sr. Sandiko se publica a continuación:  
San Rafael, Bulakan Tambobong, Abril 7, 1936  
Su Excelencia Sr. Manuel L. Quizon Presidente de la Mancomunidad de las Islas Filipinas  
Mi respetable Sr: Creo que es necesaria enmendar la Ley del Trabajo No. 4123 en un sentido más liberal para los obreros, en primer lugar porque dicha Ley no está de acuerdo con la más moderna organización actual, en segundo lugar es más liberal para los patronos que en general por faz o nefaz encuentran cualquier pretexto para completar a doce horas los trabajos de sus empleados si no trabajan (Continúa en la última página)

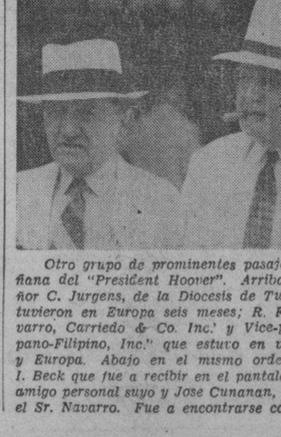
### EL PAPA SIGUE MUY DELICADO DE SALUD

#### Enfermo, no pudo celebrar misa ayer.—Al Vaticano acuden pocos turistas

(De la "Associated Press")  
Ciudad del Vaticano, 12 de abril.—La mala salud del Papa Pío XI le impidió hoy celebrar misa en la basílica de San Pedro.  
La celebración de la Pascua de Resurrección en el Vaticano ha sido en este año de lo más tranquilo en muchos años, a causa de la ausencia de turistas que se alejan de Italia por las sanciones de la Liga aplicada contra los fascistas por su agresión en Etiopía.  
Su Santidad el Papa dijo la misa en el Domingo de Pascua, en su capilla privada. El Cardenal Pacelli, secretario de estado del Vaticano, se encargó de la misa en San Pedro.  
El Papa Pío, que entra ya en sus ochenta años de edad, está tomando muchas precauciones para su salud. Según los prelados, sus esfuerzos tienden a prolongar su vida para trabajar lo posible para la Iglesia. El día (Continúa en la última página)

### Mons. Jurgens regresa

El Alto Comisionado Frank Murphy ha recibido hoy muchas felicitaciones del gobierno sino también de varias personas particulares con ocasión de su cumpleaños que lo celebra este día en Baguio rodeado de los miembros de su familia.  
Comenzando por el Presidente Quizon que desde el guardacostas "Arayat" en donde viajó de inspección por las provincias del sur, cursó a primeras horas de esta mañana un telegrama de felicitación al Alto Comisionado, varios otros funcionarios del gobierno también felicitaron al ex-Jefe Ejecutivo de estas islas por esta grata ocasión.  
Mr. Murphy espera regresar a Manila tan pronto como llegue el Presidente Quizon a esta capital hacia el 17 del mes en curso, en cuya ocasión celebrará una conferencia con el Presidente de Filipinas sobre varios asuntos, en particular sobre la cuestión candente de Davao.  
El Comisionado Murphy tiene el plan de salir para América el mes que viene para preparar el terreno para la conferencia comercial conjunta entre América y Filipinas. Con motivo de esta marcha suya, el Congreso está por aprobar un bill autorizando al Presidente de los Estados Unidos a designar a un comisionado interino durante la estancia del Comisionado Murphy en América.



Otro grupo de prominentes pasajeros que desembarcaron ayer mañana del "President Hoover". Arriba de izquierda a derecha Mons. Jurgens, de la Diócesis de Tuguegarao y su secretario, que estuvieron en Europa seis meses; R. F. Navarro, presidente de la "Navarro, Carriedo & Co. Inc." y Vice-presidente de la "Parlatone Hispano-Filipino, Inc." que estuvo en viaje negocios en Estados Unidos y Europa. Abajo en el mismo orden el conocido comerciante local I. Beck que fue a recibir en el pantalan al millonario A. S. Rosenblatt, amigo personal suyo y Jose Cumanan, gerente de la empresa que preside el Sr. Navarro. Fue a encontrarse con este en Hongkong.

### Una de las ciudades inundadas en E. Unidos



Fotografía aérea de los estragos de las inundaciones recientes en Estados Unidos. Irrumpiendo en Cumberland, ciudad de 40,000 habitantes, Maryland, las aguas del río Potomac llegaron hasta los segundos pisos de los edificios. Afuentes desbordantes del Potomac contribuyeron a la desastrosa inundación. (Foto Associated Press.)

### SIN BARBAS SE FUGA EL NEGUS

#### Los italianos continúan su avance; ocupan el pueblo de Kobbo

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a "La Vanguardia"  
Asmara, 11 de abril.—Las tropas italianas han ocupado Kobbo en la noche del viernes sin hallar ninguna resistencia. Los aviones de Italia continúan activos en extremo por toda la región de Desse.  
Unos detalles interesantes de la huida del Negus después de la batalla de Ashang, se han revelado por los tribunos de Asbo Galla, quienes dicen que el día 4 de abril, el Negus llegó a Quorum, saliendo pocas horas después sobre una mula, con algunos centenares de su guardia imperial. Se dice que el Negus se ha quitado la barba a fin de no ser reconocido por los tribunos hostiles durante su huida. Las noticias sobre la derrota de la guardia imperial se han propagado sorprendentemente, causando una tremenda impresión entre el populacho que ha quedado así completamente desmoralizado.  
Las tropas italianas continúan avanzando  
Asmara, 11 de abril.—La vanguardia del ejército nativo va en continuo avance hacia Desse desde donde ya no habrá objetivos de mayor distancia. Se ha informado que el Negus estaba preparado a bajar entre Desse y Addis Ababa para impedir ataques sobre la capital. Se han formado contingentes de asalto para luchas cuerpo a cuerpo, bajo el mando del Príncipe Herederero. Las tropas italianas están avanzando a lo largo de la ruta de las caravanas en dirección a Ma (Continúa en la última página)

### Funcionarios y otros que pasaron la Semana Santa en Baguio han regresado

Con el jefe de policía, Antonio C. Torres y los diputados Nicolas Rafols y José Ozamis, muchos que han ido a la ciudad de Baguio para pasar allá la Semana Santa y unos días de descanso, han vuelto a reanudar sus actividades en esta capital. Los últimos que volvieron llegaron unos años y otros esta mañana.  
La familia de Don Vicente Aldadanes, Administrador Insular de Aduanas, figura entre los que han vuelto de Baguio. De los funcionarios del gobierno el secretario Jorge B. Vargas, de Malacañang, ha vuelto a Manila para reanudar sus actividades.  
Baguio fué pequeña para tantos veraneantes  
Baguio, la capital veraniega de Filipinas y centro de turismo del norte de Luzón no fué bastante grande para acomodar a los miles de veraneantes que subieron de Manila y otras provincias para pasar allá la Semana Santa. Desde el jueves Santo, centenares de automóviles formaban un desfile interminable en la senda que serpentea por las laderas de las montañas que conducen a la capital. En la mañana de este día mas de trescientos automóviles pasaron por la entrada de la ciudad.  
Los sitios de hospedaje no fueron (Continúa en la última página)

### ARTISTAS CONOCIDOS LLEGAN EN EL "HAYES"

#### Un escultor y una conferenciante están de paso.—Varios trota-tierras

Dos artistas conocidos de Estados Unidos y varios turistas llegaron hoy en el "President Hayes" procedentes del Extranjero.  
Mr. Stuart Benson, escultor de renombre, y oriundo de Detroit, en los últimos ocho años se ha dedicado a interpretar en mármol, bronce y cera, los tipos de los habitantes del Sur de Francia viene de paso para volver a su estudio en San Pablo, Niza.  
Mr. Benson no solo es reconocido en Estados Unidos sino también en Francia, donde ha sido condecorado mas de una vez por el gobierno francés. Es Caballero de la Legión de Honor y esta condecorado con la Cruz de Guerra y la Cruz de la Estrella Negra (Croix de l'Etoile Noir). Entre sus retratos figuran uno del poeta y crítico francés Pierre Reverdy, otro del afamado hosteler francés Paul Roux y otro del magnate newyorkino Joseph P. Knapp.  
En este su viaje, Mr. Benson ha hecho varias figuras en Estados (Continúa en la última página)

### España celebra la Semana Santa

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a "La Vanguardia"  
Madrid, 12 de abril.—En casi todos los pueblos y villas de España se han celebrado las tradicionales procesiones de Viernes Santo, habiendo concurrido grandes multitudes. No se han registrado incidentes de ningún genero relacionados con las procesiones, según lo que hasta ahora se sabe.  
Un magnó plan para combatir el desempleo  
Madrid, 12 de abril.—Para combatir el desempleo, el Consejo de Ministros ha trazado un plan de construcción de obras públicas por valor de cuarenta millones de pesetas, las cuales se emprenderán inmediatamente. El programa comprende todas las provincias de España.  
La reorganización, según algunos miembros del comité, tiene por objeto poner en ejecución las disposiciones incluidas en la Constitución que dispone la nacionalización de los cuerpos de policías municipales. El Sub-Secretario Leon G. Guinot, presidente del mencionado comité de policía, ha anunciado este día que el informe del comité ya ha sido sometido este día al Secretario del Interior para su estudio y recomendación. El comité también dice que ya está redactando el proyecto de ley correspondiente que se someterá a la aprobación de la Asamblea Nacional.  
De acuerdo con los planes aprobados por el comité, tan pronto como la Asamblea Nacional apruebe la nacionalización de los cuerpos de policía municipales, colocados los bajo el control de un comisionado (Continúa en la última página)

### España celebra la Semana Santa

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a "La Vanguardia"  
Madrid, 12 de abril.—En casi todos los pueblos y villas de España se han celebrado las tradicionales procesiones de Viernes Santo, habiendo concurrido grandes multitudes. No se han registrado incidentes de ningún genero relacionados con las procesiones, según lo que hasta ahora se sabe.  
Un magnó plan para combatir el desempleo  
Madrid, 12 de abril.—Para combatir el desempleo, el Consejo de Ministros ha trazado un plan de construcción de obras públicas por valor de cuarenta millones de pesetas, las cuales se emprenderán inmediatamente. El programa comprende todas las provincias de España.  
La reorganización, según algunos miembros del comité, tiene por objeto poner en ejecución las disposiciones incluidas en la Constitución que dispone la nacionalización de los cuerpos de policías municipales. El Sub-Secretario Leon G. Guinot, presidente del mencionado comité de policía, ha anunciado este día que el informe del comité ya ha sido sometido este día al Secretario del Interior para su estudio y recomendación. El comité también dice que ya está redactando el proyecto de ley correspondiente que se someterá a la aprobación de la Asamblea Nacional.  
De acuerdo con los planes aprobados por el comité, tan pronto como la Asamblea Nacional apruebe la nacionalización de los cuerpos de policía municipales, colocados los bajo el control de un comisionado (Continúa en la última página)

### Primera querrela contra especuladores en petroleo

Se ha presentado hoy en la escribanía del Juzgado de Primera Instancia de Manila, el primer asunto contra los especuladores en acciones de petróleo en Filipinas. La Compañía acusada de violación de las disposiciones de la ley contra acciones especulativas (Ley No. 2581) es la "Tayabas Oil Development Company". Los acusados H. Houghton, E. J. Harrison y W. R. Cothran, siendo el Presidente, Vice-Presidente y Secretario Tesorero, respectivamente de la "Tayabas Oil Development Company", una asociación no incorporada, confederando y cooperando entre sí y ayudándose mutuamente, intencional, ilícita y voluntariamente vendieron o ofrecieron en venta, tomaron suscripciones y negociaron para la venta de Ciento Tres Mil Quinientos (P103,500) Pesos en valor de unidades o certificados de participación en dicha asociación, cuyas unidades (Continúa en la última página)

### EL PRESIDENTE REHUSA HACER DECLARACIONES

#### Reduccion de impuesto en Davao, denegada; alla ganan mas

#### NUEVA POLITICA

#### Colonia penal, como centro de "homesteads"; radioemisión para Mindanao

(Servicio Radiotelegráfico)  
Exclusivo a "La Vanguardia"  
A bordo del "Arayat", 13 de abril.—El Presidente Quizon siguió negándose esta mañana a hacer una declaración oficial sobre la cuestión de Davao, pero dió a entender que está obteniendo más datos e informes. El ex-Senador José Generoso, técnico de Malacañang, ha sido designado por el Presidente para que se diera en Davao y practicara una investigación detenida y completa.  
Viendo las condiciones imperantes en Mindanao, el Presidente ha expresado el deseo de que se establezcan rápidas comunicaciones y es probable que adquiera una estación radiodifusora para que los mindanawenses reciban noticias de las actividades del gobierno y otras informaciones.  
A Zamboanga y después, Iligan  
El "Arayat" llegará a Zamboanga a las dos de la tarde para reaprovisionarse y partirá para Iligan a las cuatro de la tarde. Se espera que el presidente y su comitiva llegarán a Camp Keithley mañana para partir para Dumaguete a la tarde y después a Iloilo donde llegará el jueves. Asociacion Anitque, Capiz y Negros Occidental en automóvil. Quizon también inaugurará el puente de Mlagao en Iloilo (Continúa en la última página)

### POLICIA NACIONAL PROPONE EL COMITE

#### Sustitucion de los cuerpos municipales con otro que se haga respetar mejor

Convertir los cuerpos de policías municipales en una institución nacional merecedora del respeto de todos y que sea un cuerpo de policía insular que sustituya a la Constabularia en las funciones de este cuerpo insular para el mantenimiento de la paz y del orden público detalles incluidos en el informe del Comité de Policía creado por el Secretario del Interior, Quirino, para estudiar y someter recomendaciones que tengan relación con la reorganización de los cuerpos de policía municipales.  
La reorganización, según algunos miembros del comité, tiene por objeto poner en ejecución las disposiciones incluidas en la Constitución que dispone la nacionalización de los cuerpos de policías municipales. El Sub-Secretario Leon G. Guinot, presidente del mencionado comité de policía, ha anunciado este día que el informe del comité ya ha sido sometido este día al Secretario del Interior para su estudio y recomendación. El comité también dice que ya está redactando el proyecto de ley correspondiente que se someterá a la aprobación de la Asamblea Nacional.  
De acuerdo con los planes aprobados por el comité, tan pronto como la Asamblea Nacional apruebe la nacionalización de los cuerpos de policía municipales, colocados los bajo el control de un comisionado (Continúa en la última página)

# Por el FOMENTO de la Industria y Comercio FILIPINOS

## FABRICACION DE "BOCAYO" EN MAYOR ESCALA

Este producto halla demanda estos días hasta en países extranjeros

La fabricación de "bocayo" o dulce de coco en gran escala se proyecta hoy por prominentes hombres de negocios de Pangasinán, según informes. Los comerciantes interesados en este proyecto piensan establecer una fábrica que produzca en gran cantidad este artículo que halla demanda no solo para consumo doméstico sino también en el extranjero.

Hasta la fecha, la fabricación de "bocayo" no ha sufrido ninguna innovación y los métodos empleados antiguamente continúan en boga. Se cree, sin embargo, que con la demanda que este artículo encuentra en el extranjero, se introducirán maquinarias que propulsarán la fabricación y hará posible una producción más rápida y en mayores cantidades.

Calasiao, Mangaldan, Lingayen y Dagupan se dedican actualmente a la fabricación de este dulce. Estos pueblos han recibido mayores demandas recientemente, no solo de provincias de Luzón sino también de países extranjeros, como Japón, China, Hawaii y Estados Unidos. Como resultado de esta demanda creciente, los jornales de los obreros de fábricas de "bocayo" han mejorado también y hoy ganan de P1.00 a P1.40 al día, en comparación con P0.32 y P0.60 al día que prohibían cuando la industria se explotaba en pequeña escala hace muchos años.

Los estragos producidos por los tifones e inundaciones en los cocoteros, los cuales, según cálculo hecho por el agrónomo provincial José Mendoza, no darán un rendimiento normal sino después de dos o tres años, están causando remoras a la fabricación de "bocayo" en gran escala por la escasez de cocos. Con la demanda mayor de este producto, los productores se han percatado de la necesidad no solo de fabricación en mayor escala sino también de dar al producto una presentación más atractiva y sanitaria. Actualmente, el "bocayo" se vende en cajitas atractivas y envoltorios higiénicos.

## Cebu a la cabeza en exportación de abaca

Cebu se ha colocado a la cabeza de todos los demás subpuertos de Filipinas en la exportación de abaca a países extranjeros durante todo el año pasado de 1935, según un informe suministrado por los funcionarios aduaneros de dicha provincia. Un total de 429,934 de fardos fueron cargados durante el año pasado en comparación con el total de 276,185 de Davao y 63,392 de Legaspi.

Manila, la capital y el centro de exportación de las Islas envió 680,352 fardos a los países del extranjero. Un total de 1,448,963 fardos fueron exportados durante el mismo año desde diferentes subpuertos de Filipinas.

Los fardos que se cargaron en los subpuertos de Cebu, Davao y Legaspi fueron transportados durante enero de este año de tal modo que el total de fardos exportados ascendió en conjunto a 1,458,222. Cebu no es un centro productor de abaca tan grande como Davao o Legaspi pero el hecho de hallarse tan cerca de Leyte, uno de los más grandes centros abaceros de Filipinas lo convierten en un subpuerto muy activo en la exportación de este producto.

## Primer Premio



Fotografía tomada en el acto de la entrega de la copa símbolo del primer premio obtenido por la Oficina de Comercio por su participación en el pasado Carnaval y Exposición Comercial e Industrial de 1935. El Director de la ciudad oficina Cornelio Balmaceda a la derecha, recibe la copa de manos del Sr. Sicuti, de la oficina del Carnaval mientras que alrededor presencian interesados el acto de la entrega el Director auxiliar de la Oficina de Comercio, Manuel S. Rustia, Victor Pagulayan, el Sr. Manotok y Valeriano K. Luz.

## Enmienda en el sistema de tasaciones en Rizal

Balbino Kabigting, tesorero provincial de Rizal está tratando de obtener una enmienda al sistema de tasación de dicha provincia basándose en el hecho de que el actual sistema ya ha dejado de ser equitativo. En un informe anual correspondiente a 1935, el tesorero Kabigting revela que hay muchos municipios en Rizal, especialmente aquellos muy cercanos a Manila donde el actual sistema de tasación es ineficaz puesto que no se da ninguna definición en cuanto a la clasificación de los terrenos. El Sr. Kabigting sometió un nuevo tipo de tasaciones a la Junta provincial para su aplicación por vías de experimento en el municipio de San Juan del Monte. Si dicho nuevo sistema resulta eficaz el mismo podrá más tarde ser aplicado a los municipios de la provincia.

Según el citado tesorero, el actual sistema de tasación debería ser estimado más rápida e intensamente

con el fin de poder introducir en el mismo rígidas economías. El cree que esto podría ser posible reduciendo hasta un extremo las consignaciones para gastos necesarios de cada municipio para que de este modo se pueda consignar una cantidad razonable para fines de reserva.

En su informe, el tesorero Kabigting anticipa una tremenda reducción en las recaudaciones de cedulas personales debido a la cláusula constitucional que prohíbe el encarecimiento para los morosos. El cree que llegará un tiempo en que esta fuente de ingresos para el gobierno quede totalmente seca puesto que solamente los empleados del gobierno serían los que pagasen el impuesto de la cédula. Desde el 1.º de enero hasta el 30 de septiembre, según el Sr. Kabigting, las recaudaciones por cedulas personales se redujeron en P3,500 en los fondos generales y P7,990 en los fondos de carreteras y puentes.

## Curato insiste en que es inútil el Buro no-Cristiano

(Continuación de la página 1) He aquí su contestación íntegra al Diputado Forch:

Butuan, Agusan, I. P. Marzo 28, 1936

"Hon. Jose Forch, Diputado por Bukidnon, Manila.

"Mi querido colega: En contestación a su carta de fecha 16 del mes en curso, siento tener que manifestar que V. ha cometido una injusticia al atribuirme haber hecho uso de su nombre en relación con el memorandum del 25 de Enero de este año que algunos diputados han sometido a su Excelencia, el Presidente Quezon, en pro de la abolición de la Oficina de Tribus No Cristianas. Al hacerlo así, no parece sino que V. ha obrado con demasiada ligereza, pues, desconociendo por completo los diferentes procesos por que ha pasado dicho memorandum antes de ser enviado al Presidente, V. imprudentemente hizo algunas manifestaciones infundadas en desdoro del buen nombre de uno de sus colegas. Me permito decirle que V. ha faltado a la verdad cuando dijo que yo había hecho uso de su nombre en relación con la firma de dicho memorandum.

"Para que V. pueda enterarse de lo que ha sucedido, va que V. no ha querido, cual aconseja la prudencia, molestarse en investigar los hechos del caso antes de redactar su desgraciada carta, me permito informarle que el referido memorandum sometido al Presidente no llevaba la firma de V., como parece querer insinuar en su carta, sino solamente la de aquellos diputados que, como yo, están completamente convencidos con la idea de buena fe de la presente inutilidad de la Oficina de Tribus No Cristianas. Dicho memorandum ha sido preparado por el diputado Quimpo de Davao en colaboración con el que suscribe para ser sometido a un caucus de los diputados de las provincias bajo el control de dicha oficina, pero por falta de concurrencia de algunos, no pudo adoptarse colectivamente por todos, sino solamente por aquellos que estaban conformes con la idea de la abolición, facilitándose copia de dicho memorandum a cada uno de sus señores. Como V. y otros no devolvieron su copia debidamente firmada, los partidarios de la abolición, creyendo que V. no estaba conforme, se decidieron a someter dicho memorandum al Presidente con sus propias firmas y bajo su exclusiva responsabilidad. Esto es lo que ha sucedido con este asunto. Con estos hechos a la vista, donde esta ese supuesto mal uso que se había hecho de su nombre? Es de lamentar que V. haya obrado tan precipitadamente sin medir las consecuencias de su obra. Francamente, cuando recibí su carta no podía creer que pudiera venir de un viejo legislador que acostumbraba a mirar las cosas con el debido detenimiento. Si V. hubiese usado aquella acostumbrada serenidad de animo de que suelen amarse los legisladores en la consideración de un asunto cualquiera, estoy seguro que V. no hubiera cometido el desplante de atribuir a un colega suyo un acto que nunca ha cometido ni pensado cometer.

"Por patrocinar con otros diputados la abolición de la Oficina de Tribus No Cristianas, V. me cuela el sanbenito de desconocer de las funciones de dicha oficina, así como de las necesidades y problemas de Mindanao, especialmente, de aquella parte habitada por los moros y paganos. Yo no pretendo, ni pretendere nunca, como otros lo hacen, monopolizar la opinión sobre Mindanao. Solo puedo decirle que he nacido en Mindanao y he sido, por nueve años consecutivos, gobernador de una de las provincias especiales de Mindanao, durante los cuales, he tenido la oportunidad de dedicar la mayor parte de mi tiempo en el estudio de lo que se ha dado en llamar "problema de Mindanao", he recorrido casi todas las provincias de Mindanao excepto la de Cotabato y Davao; he estudiado las creencias, costumbres, prejuicios y la religión de los elemen-

## OTRA INDUSTRIA EN ILOCOS SUR SE DESARROLLA

La fabricación de fogones y baldosines da buenos rendimientos

La creciente actividad industrial en los pueblos de Filipinas se está patentando en Magsingal, Ilocos Sur, donde la fabricación de baldosines y fogones se está haciendo cada vez en mayor escala, dando trabajo a gran parte de los habitantes del pueblo. Esta industria adquiere rápido desarrollo debido a la demanda de baldosines y fogones venida de diferentes provincias, particularmente Cagayan.

La fabricación de fogones y baldosines es una antigua industria en Magsingal pero a medida que el buen nombre de los dos productos se difundió por otros pueblos y provincias, la industria va pasando rápidamente a una de mayores proporciones y mas extenso alcance. Los artículos que se producen hoy son mejores tanto en belleza y en duración y la demanda es tan grande que la producción diaria apenas basta para cubrir los numero-

## Mercados fuertes para el abaca del país

El Japón, Estados Unidos y la Gran Bretaña han sido los mercados más fuertes para el abaca de Filipinas, según datos estadísticos correspondientes a todo el año de 1935 recopilados por la división de inspección de fibras del Departamento de Agricultura y Comercio.

El Japón importó el año pasado un total de 518,015 fardos; Estados Unidos, 336,168 fardos y la Gran Bretaña, 336,174. Las exportaciones de este producto a los otros países del mundo es como sigue: Bélgica, 33,915; Francia, 31,616; Alemania, 24,964; España, 18,746; Noruega, 14,708; Dinamarca, 13,788; Italia, 9,751 y los Países Bajos, 9,600.

## MAYOR RECAUDACION ESPERADA EN LAGUNA

Intensa campaña contra la morosidad emprendida por el tesorero

Una mayor recaudación de impuestos se espera durante este año en la provincia de Laguna debido a la intensa campaña contra la morosidad emprendida recientemente por el tesorero provincial Saturnino David con la cooperación de los demás funcionarios provinciales y municipales. Recientemente se celebró un miting de todos los tesoreros municipales de Laguna en la oficina del tesorero David y en él se discutieron todos los planes relacionados con la citada campaña contra la morosidad.

Entre las otras medidas discutidas durante la reunión de los tesoreros municipales fue la de esbozar un sistema eficaz mediante el cual se pudiese emprender en toda la provincia una campaña sistemática en favor de la recaudación mediante la unificación de los esfuerzos de todos los funcionarios municipales y provinciales.

Pedro Coso fué asignado para encabezar la campaña de recaudación de impuestos en los pueblos que bordean la Bahía de Laguna.

Las recaudaciones durante el primer trimestre de este año fueron muy halagadoras puesto que muchos propietarios morosos cuyas propiedades fueron confiscadas por la falta de pago de impuestos, han recuperado sus propiedades recomprándolas y pagando todas sus obligaciones con el gobierno bajo nuevos títulos de propiedad.

De haberse logrado esto, todos los impuestos no cobrados de estos propietarios continuarían en los archivos de cuentas incobrables según el tesorero provincial, por el hecho de que con los años los recargos habrían ido acumulándose gradualmente hasta tal punto que hubiese sido poco menos que imposible el pagarlos.

## Mayor cuota azucarera se...

(Continuación de la página 3) porada de molinda llegará con una reserva considerablemente reducida. Se teme que si la cosecha de 1936-37 resulta tan desalentador como la de 1935-36, no habrá suficientes reservas.

La fabricación de baldosines y fogones se hace en este pueblo en la temporada de secas y muchas personas se dedican a ella, en vista de que esta resultando mas lucrativa que otras industrias del pueblo. Sirve para darles una fuente de ingresos cuando otras industrias mayores, como la agricultura, esta inactiva. Así, los habitantes del pueblo encuentran ocupación para todos los días del año. Otro aliciente que atrae a muchas personas a esta industria es que no se necesita mucho capital porque el barro que se usa como materia prima para la manufactura de baldosines y fogones puede obtenerse en abundancia en el mismo pueblo.

"Muy sinceramente suyo, APOLONIO D. CURATO Diputado por Agusan

## Manufacturas en Pampanga se desarrollan con gran rapidez

Optimismo entre los comerciantes por la actividad industrial en diferentes pueblos

El rápido desarrollo de la industria manufacturera de la Provincia de la Pampanga esta sembrando el optimismo entre los comerciantes de allá. Actualmente según los informes que provienen de los círculos comerciales de la Pampanga, hay una serie de artículos producidos en dicha provincia que están hallando una gran aceptación en otras provincias de Filipinas.

Entre los principales artículos de esta clase producidos en la Pampanga figuran el alcohol hecho del jugo de la nipa y de la melaza de la caña dulce. En los pueblos de Macabebe, Masantol, Angeles, Guagua y Lubao ya se han establecido fábricas de alcohol y actualmente producen en conjunto alrededor de 3,000,000 de litros al año. Parte del alcohol producido en la provincia es exportado a Manila donde se le destina a la fabricación de vinos y licores.

Algunos pueblos de la Pampanga se están destacando también en la fabricación de sombreros. Arayat es el que sobresale como fabricante de los sombreros de buri económicos. Una gran cantidad de estos sombreros van a los Estados Unidos donde tiene un mercado cada vez más firme. Los pueblos de San

Ramon, San Luis, y Apalit siguen a Arayat en la fabricación de estos sombreros.

La manufactura de artículos de barro está desarrollándose principalmente en los pueblos de Apalit, San Fernando, San Luis y Bacolor y la fabricación de cigarrillos en Guagua y Betis. Zapatos y chinelos se fabrican en gran escala en San Fernando, Guagua y Angeles, mientras que en Mabalacat, Apalit, Forac, Sta. Maria y Bacoor sobresalen las herrerías.

La fabricación de carromatas y carretas está progresando grandemente en San Fernando, Forac, Angeles y otros municipios.

Entre las industrias que están comenzando a desarrollarse en la Provincia de la Pampanga figuran principalmente la fabricación de jabones, muebles de caña, cestos y dulces.

## Comercio poco activo en febrero para Pangasinan

Comercio poco activo en Pangasinan, menos activo en Cavite, Batangas y ninguna mejora tangible en Tayabas y Laguna, se registró el mes pasado de febrero, según la revista mensual hecha por la oficina de Comercio. La parte del informe concierne a estas provincias, dice:

Un comercio muy lento prevaleció en Pangasinan en todo el mes de febrero. Las compras fueron limitadas y se redujeron en su mayor parte a las necesidades inmediatas.

Las cosechas, según informes, son buenas. Las cosechas secundarias como el maíz, el cacahute y cañote dan promesas de ser abundantes. La producción de tabaco este año acaso sea menor por 15 ó 20 por ciento, debido al decrecimiento de la área plantada. El tiempo durante el mes fué generalmente regular con ligeras lluvias.

Con la excepción del palay la cosecha, los precios permanecieron inalterados. El mercado de palay estuvo extraordinariamente activo durante la primera semana del mes cuando la temporada de entregas estuvo en su apogeo. El mercado de la copia se caracterizó por una debilidad general. Los precios mostraron una tendencia descendente: cosecha de P5.30 a P4.80 por pico y buen corriente, de P5.00 a P4.50 por pico.

Las industrias caseras estuvieron moderadamente activas. Más gente se está dedicando a la fabricación de sillitas y cestos de caña que tienen una buena demanda.

El estado del empleo era satisfactorio. El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros estuvieron muy activos durante el mes.

CAVITE Y BATANGAS El comercio en las provincias de Cavite y Batangas durante febrero fué levemente menos activo que el del mismo periodo inmediatamente precedente. El volumen del comercio al detal disminuyó.

El precio del palay permaneció estacionario, siendo las cotizaciones por caván de P2.75 a P2.50. El arroz, según la clase, se cotizó de P0.28 a P0.30 por ganta. El precio de la copia se redujo. Se cotizó de P8.00

vas para cubrir las deficiencias. Especie considerable Teniendo en cuenta las presentes deficiencias y la probable demanda aumentada de azúcar en los Estados Unidos este año, se ha notado una especulación considerable en el mercado local para la compra de azúcar de reserva para futura exportación. En algunos círculos se informa que estas ofertas de comprar con prima el azúcar de reserva de los plantadores ha mantenido firme el mercado. El azúcar de reserva solo podrá ser utilizado para responder a la deficiencia en la cuota de exportación del plantador.

Además del problema de reponer las reservas reducidas, puede desarrollarse otra complicación. Un experto de la Asociación Azucarera de Filipinas, explicando este punto, declaró: "Todos los plantadores que dejen de completar sus cuotas este año bien abasteciendo suficiente caña o azúcar de reserva, serán declarados automáticamente como que han abandonado temporariamente todo o parte de sus cuotas de exportación y doméstica. Si estos mismos plantadores tuvieren caña suficiente el año que viene podrían encontrarse en una situación muy difícil."

"Habiendo agotado sus reservas para completar sus cuotas de este año, se verían en la necesidad de comprar azúcar de reserva el año que viene, posiblemente a precios exorbitantes, para evitar que sean declarados en abandono permanente de todas sus cuotas, y ser privados de tales cuotas para todo el tiempo futuro".

## MEJORA EN LA INDUSTRIA DEL TABACO EN...

El valor de la exportación supero grandemente del año anterior

La industria del tabaco fue mejor, según los datos estadísticos obtenidos de la Oficina de Rentas Internas correspondientes a los doce meses del año pasado, durante todo este periodo de los productos de tabaco exportados por Filipinas al extranjero. Se compararon con un total de P11,497,401.627 a que ascendieron los productos de tabaco importados por Filipinas durante el mismo periodo de tiempo.

La importación de cigarrillos de fabricación extranjera hacia el archipiélago en 1935 cuando 2,656,000 unidades fueron importados por las Islas. Estos cigarrillos significaron un total de P8,154,662. Las exportaciones de Filipinas en cigarrillos durante el mismo año ascendieron a un total de 16,273,933 unidades o P4,384.

Hubo un balance comercial favorable en lo que se refiere a la hoja de tabaco durante el año. Las hojas de tabaco exportadas durante el año ascendieron a un total de P2,412,659 kilos o un total de P4,614,920 en comparación con 202,556 kilos o P669,617 importados por las Islas.

Un balance favorable también ha notado en el comercio de los productos de tabaco en los meses de 1935 ascendieron a 220,286 unidades o sea P8,798,790 en comparación con las importaciones fueron de 272,844 unidades o sea P5,779,928.

Filipinas ha producido aproximadamente el 12 por ciento de la producción total de oro de los Estados Unidos durante todo el año pasado, según las cifras recopiladas por el "Engineering and Mining Journal" de Nueva York y que acaba de publicarse aquí. La producción de oro de los Estados Unidos durante el año pasado ascendió a 3,546,169 onzas de oro. Filipinas tiene una parte de 425,000 onzas.

Dos estados americanos, California y Dakota del Sur, ya sobrepasaron a Filipinas en la producción de onzas de oro produciendo durante 1935. Las tres produjeron 687,363, 569,222 y 454,226 onzas respectivamente.

En el Asia, Filipinas fué el productor de oro que ocupó el segundo puesto, estando en primer lugar el Japón y Corea con un total de 871,000 onzas.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

TAYABAS Y LAGUNA No hubo mejora tangible en las condiciones comerciales generales que prevalecieron en las provincias de Tayabas y Laguna durante febrero.

Las perspectivas de las cosechas continuaron satisfactorias, siendo el tiempo prevaleciente favorable a las cosechas. Los precios del arroz y otros artículos de primera necesidad siguieron inalterados. Las ventas totales mejoraron levemente. La producción industrial siguió inalterada, notándose poca actividad.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

El movimiento de fletes y el trafico de pasajeros continuó al mismo nivel que el del mes anterior.

**Yo Uso ESMALTE SAPOLIN**

SECA RAPIDO-LAVABLE-LUSTROSO  
PIDA SAPOLIN-LO MEJOR DESDE 1882

**Para Los Viejos Como Para Los Jovenes**

**EMULSION BOIE**

es el mejor Reconstituyente, porque sus ingredientes han sido seleccionados y dosificados exclusivamente para las exigencias del clima filipino.

Preparada en Filipinas, para Filipinas.

De venta en todas las Boticas a P1.00 el frasco

Cod Liver Oil 500 cc., Calc Hypophos. 1 Grm., Pot & Sod Hypophos 4 & 5 Grms., Syrup & Flavoring 3 a 1 Lt.

**FLY-KIL-LER**

Poderoso Destructor de Mosquitos, Moscas, Chinchas, Anay— toda clase de insectos.

Rociandolo sobre el suelo y lampaseandolo después, aquel se ablandará y lo protegerá contra los insectos, haciéndolo más consistente

½ Pinta, P0.48; 1 Pinta, P0.84; 1 Cuartillo, P1.43; 1 Galón, P4.40.

Preparado por los

**Laboratorios Santos Ocampo**  
**UNIVERSAL DRUG STORE**  
Manila.

**TELEGRAMA URGENTE**

Le ofrecemos SALUD y ECONOMIA, SUERTE y PROSPERIDAD por medio de medicinas probadas como dignas de confianza y por medio de cupones de la Philippine Charity Sweepstakes que se distribuyen gratuitamente a todo comprador.

Los "Sweepstakes" serán descontinuados.

Le aconsejamos por lo tanto aprovecharse de esta oferta y última oportunidad de ganar una fortuna por medio de los Sweepstakes.

**LABORATORIO ARGUELLES, Inc.**  
800 Reon, Manila—Tel. 2-16-61

Traiga o envíe este anuncio para tener derecho a una reducción especial en el precio.

**UN CUTIS TERSO, SIN MANCHAS**

Si sufre Vd. de alguna erupción, o de granos, herpes, eczema, sarpullido, o tiene alguna herida o llaga antiguas difíciles de curar, pruebe TAGUROL. No sólo vencerá la enfermedad sino que, usado debidamente, le dejará el cutis limpio y terso sin cicatriz ni señal alguna.

Pídale en su Botica

**NUEVO PRECIO REDUCIDO**  
Latas de ½ oz. P0.30—Tubos P0.50

PREPARADO EN FILIPINAS, PARA FILIPINAS

**WATSONAL TAGUROL**

Bala. Peru, Phenol, Pine tar, Menthol an 1.5; Retoretin, Camphor an 5; Oxide S; Sulphur precil 10; Acid salicyl 2.5; Excito to 100. Taurinawax 100 grms.

**METRONINA ARAMBULO**

Registrado y Premiado

Es un tónico restaurador de la sangre y del OVARIO.

Su uso regula la MENSTRUACION y quita los dolores del bajo vientre que suelen padecer muchas jóvenes.

También se usa para después del parto.

ODSIS: Véase prospecto.

SE SUPLICA A LOS MEDICOS PRECIBAN ESPECIFICOS ARAMBULO

**METRONINA ARAMBULO**

PRODUCTO FILIPINO

Each fluid ounce contains: Tint. Phos. Erit. Pint. Viburn. Tint. Bellad. 0.30 c. Freni and Tint. Strass. an 1.50 c.c., Syrup and Aromatic s. e.

**BOTICA INSULAR Y LABORATORIO INSULAR**  
1 Quezada—Box 975—Tel. 4-26-68—Manila, I. P.

**5,000 Soldados del Ejercito Filipino usan Camas QUIROGA Fundidas**

Las MEJORES EN FILIPINAS No Ladean ni se Aflojan

Fabrica y Despacho:

**TANDUAY No. 220, MANILA.**

MAYOR CUOTA AZUCARERA SE DA A FILIPINAS

El tonelaje aumentado, sin embargo, tendrá que pagar arancel completo

(De la "Associated Press") Washington, 11 de abril.—Un aumento inesperado en el consumo de azúcar en los Estados Unidos dio lugar a que la AAA mejorara las cuotas de azúcar, aumentando la cuota de Filipinas para 1936 en 69,347 toneladas.

El tonelaje aumentado, empero, tendrá que pagar el arancel completo de \$1.75 por cada cien libras. A. C. Davis, jefe de la sección azucarera de la administración agrícola señaló que "la diferencia entre la nueva cuota y la limitación de la ley de independencia (Tydings-McDuffie) está sujeta al pago completo del arancel".

Otras cuotas domésticas y ultramarinas fueron aumentadas cuando la sección azucarera de la AAA revisó su cálculo de consumo de 6,494,088 toneladas a 6,699,625 toneladas. Esto es comparable con un consumo de 6,632,516 toneladas en 1935.

La nueva cuota significa que por primera vez una porción de los azúcares de Filipinas tendrá que pagar los derechos aduaneros completos. Davis declaró que el mayor tonelaje concedido a Filipinas "será admitido en los Estados Unidos solo sobre la misma base que el azúcar extranjero". Continuó:

Reduciendo todas las cifras de la cuota a una base oficial de 96 centavos valor mascabado, la limitación de la ley de independencia resulta aproximadamente 973,000 toneladas cortas de Filipinas. La siguiente cuota original de 1936 de la AAA es de 998,110 toneladas cortas que se deducir el azúcar ya recibido hasta el primero de enero de 1936 en 967,053 toneladas.

Por tanto, había un margen promedio de solo cerca de 6,000 toneladas de azúcar.

Pagando el arancel completo de \$1.75 por cada cien libras de exceso, el azúcar de Filipinas estará sujeto a un tipo más elevado que el tipo preferencial de Cuba de 90 centavos por cada cien libras.

La AAA anunció el aumento de 1,550,000 toneladas en las cuotas azucareras de 1936 debido a un esperado aumento en el consumo de azúcar.

Las cuotas originales y las cuotas revisadas de 1936 vienen a continuación:

Estados Unidos continental, área azucarera de remolacha original 1,550,000 toneladas cortas; la deficiencia de 207,821 toneladas asignada;

Fluorapatita original 260,000 toneladas; revisada 319,304; Florida original 941,119; revisada 1,011,138;

Puerto Rico original 801,297; revisada 837,452; Filipinas original 998,110; revisada 1,098,057;

Islas Vírgenes original 5,264; revisada 5,834; Cuba original 1,852,575; revisada 1,912,401;

Países extranjeros distintos de Cuba original 25,643; revisada 27,440. Bajo la ley Jones-Costigan, las cuotas de los Estados Unidos continental fueron 1,550,000 de remolacha y 260,000 de caña. La AAA dijo que las regulaciones revisadas no han alterado la cuota para la remolacha continental porque el área que se pudo vender su cuota total, relacionado con las cuotas revisadas, la AAA dijo que las siguientes cantidades pueden ser traídas a los Estados Unidos durante el año azucarero de consumo directo:

Filipinas 80,214 toneladas; Cuba, 1935-36, 126,033; y Haití, 29,616.

El período de restricciones por los excedentes de los pagos de beneficio, en la temporada de 1935-36, al presente, nada hay definido aun sobre la manera de reducir totalmente las fajas restrictivas del programa de control de la caña.

Están desarrollando rápidamente diferentes ideas entre los productores locales como resultado de la expiración de los contratos de compra y la presentación en el Congreso de una nueva legislación para la siguiente cosecha. Cada grupo mira la situación con optimismo y pesimismo por igual, porque se ha observado una tendencia hacia la "speculación" en el primer período sobre la cuota para Filipinas tal como la AAA, un prominente productor de Filipinas que los plantados están afrontando el problema de producir suficiente caña para llenar sus cuotas individuales. Recientes investigaciones hechas en la producción de 1935-36 indican que la siguiente temporada...

Mucha gente conocida de Manila ha regresado ayer



Un grupo de los pasajeros mas prominentes que desembarcaron ayer mañana simultaneamente de los transoceanicos "President Hoover" y "Empress of Russia". En la fotografia aparecen arriba, de izquierda a derecha L. Goldenberg, hijo del prominente comerciante local, que estuvo de viaje por los Estados Unidos y que llevo por el "Empress of Russia"; C. H. Palmer, un funcionario de la Manila Electric Co. y su señora, pasajeros del "President Hoover" en un viaje de luna de miel; y el Consul General de los Países Bajos en Manila, E. Heybroek con su señora e hija que estuvo de vacaciones en Europa y que vino por el Hoover. Abajo a la izquierda aparece el grupo que integra la comitiva de turistas organizada por J. Wardell. Este aparece en el inserto a la derecha mientras que a la izquierda aparece Miss M. Axton, millonaria propietaria de una de las mas grandes casas manufactureras de cigarrillos de los Estados Unidos. Este grupo de turistas viaja a bordo del "Empress of Russia."

Mons. Jurgens, el Consul Heybroek y otros, llegan

Un grupo de turistas organizado por James Boring, un nutrido grupo de pasajeros, entre ellos el Conde Von Rechteren von Limpurg con su señora e hijo y Bert C. Farrar, un caligrafo que se colocó frente a la atención pública del mundo cuando intervino en el famoso asunto de Bruno Richard Hauptmann cuyo epílogo tuvo lugar recientemente con la ejecución del carpintero alemán, desembarcaron ayer mañana en Manila de los dos transoceanicos "President Hoover" de la Dollar Line y "Empress of Russia" de la Canadian Pacific.

El grupo de trota-tierras integrado por familias prominentes de los Estados Unidos viaja bajo el nombre de "James Boring Tour Party" y la integran Miss M. Axton, la propietaria de una de las casas manufactureras de cigarrillos más grandes de América; Mrs. J. W. Aird, el Dr. C. Jensen y señora; J. L. Loughrey juntamente con su señora e hija, Miss A. Loughrey; T. Sparshott, R. E. Vidal, Miss A. Wolfe y otros. Estos trota-mundos viajan a bordo del "Empress of Russia" y estarán de regreso a los Estados Unidos dentro de unas cuantas semanas. Durante su estancia en Manila han anunciado sus planes de visitar los lugares más pintorescos de la Capital haciendo "menos informal que formal" su visita, según ellos.

Los Condes Von Rechteren Limpurg desembarcaron del "President Hoover" en un viaje de recreo al alrededor del mundo. Pertenecen a la nobleza de los Países Bajos y el Conde está agregado a la legación holandesa en Tokio. Se proponen terminar su viaje de circunnavegación en Holanda donde permanecerán un año en disfrute de vacaciones.

Por el mismo barco regresó a Manila el consul general de los Países Bajos en Filipinas, E. Heybroek con su señora e hijo, Williams. El Consul Meybroek regresa de un viaje de vacaciones en Europa.

C. H. Palmer, un funcionario de la Manila Electric Company con su señora, desembarcó también del "President Hoover" ayer después de haber estado varios meses en los Estados Unidos en un viaje de recreo. Entre los otros pasajeros de este barco figuran E. Wangelheim y señora, presidente de la "California Conservancy Co." en un viaje de placer por el Oriente; Chas. Rite-nour, gerente de ventas en el Oriente de la "Liggett & Myers Tobacco Co." y que viene en viaje oficial a Manila; John Brook y señora, miembros prominentes de los círculos sociales de Washington, D. C., que viajan alrededor del mundo en disfrute de su luna de miel. Los Brook se proponen pasar una temporada larga en Europa y saldrán de Manila el lunes a bordo del "President Hayes". Clarence Marsh, un funcionario de la "Goodyear Tire & Rubber Co." regresa a Dolok Merangir, Sumatra después de una estancia de seis meses en los Estados Unidos.

Por este mismo barco desembarcaron ayer en Manila varios miembros de la prominente familia Ledesma de la localidad, E. Ledesma con su señora, la Srta. C. Ledesma, E. Ledesma, la Srta. N. Ledesma y la Srta. M. Ledesma; Mons. C. Jurgens, Obispo de Tuguegarao que estuvo en Europa por espacio de seis meses acompañado de su secretario el Rev. P. A. Deltour; A. S. Rosenblatt, un millonario americano retirado de los negocios que será huésped en Manila del prestigioso comerciante local I. Beck de quien es amigo desde hace 35 años; Mrs. B. Tatam, esposa de un jefe mecánico de la "Pan-American Airways" uno de los que ayudaron a establecer la base aérea de la compañía en Guam y que hoy se encuentra destinado en las oficinas de la misma empresa en Manila; José Cunanan, gerente de la empresa local "Navarro, Carriedo & Co." que fué a encontrarse en Hongkong con R. F. Navarro, presidente de dicha empresa y vice-presidente de la "Parla-tone Hispano-Filipina"; C. Amberti, A. Bonifacio; A. Bouffard; N. Christiansen; R. Clark; Miss T. D'Ambrósia; Miss S. Edger; el Dr. H. S. Evans; S. Golez; G. Matsumi; S. T. Norton, M. Pamintuan y otros.

Otros de los que llegaron a bordo del "Empress of Russia" fueron L. Goldenberg, T. Newton, J. Waldell, J. E. L. Hunter, Mrs. G. M. C. Hunter, V. S. S. y hijo; A. Valdecesma con su familia; la Srta. N. L. Zamora e hija, la Srta. E. Montinola de la conocida familia local de este nombre y otros.

El caligrafo Bert C. Farrar que llegó por el "President Hoover" estará en Manila por espacio de unas cuantas semanas y durante su estancia aquí será huésped del Teniente Andrews, experto caligrafo del Ejército Filipino. Mr. Farrar, cuyas declaraciones sobre el caso Hauptmann se publican en otra parte de este número, viene acompañado de su señora.

Sto. Tomas investigara anomalías imputadas a ingenieros en el Sur

Los informes que se han estado recibiendo en Manila de tiempo en tiempo acerca de supuestas anomalías cometidas por varios ingenieros civiles en algunas provincias del Sur en descrédito de la profesión en Filipinas, daran por resultado una extensa investigación y estudio de la situación de los ingenieros civiles en el Sur por el ingeniero Enrique C. Sto. Tomas, Presidente de la "Asociación de Ingenieros Civiles de Filipinas" quien saldrá para la región Visaya mañana.

Aprovechando este viaje en el que representa oficialmente a la asociación de ingenieros civiles el Sr. Sto. Tomas estudiará las posibilidades de establecer una rami-ficación de la asociación en el Sur con el objeto de velar mejor por la ética profesional en dicha región y salvaguardar los intereses del publico contra las malas practicas de algunos miembros de los escrupulos de la profesión.

El Sr. Sto. Tomas se propone pasar por Iloilo, Bacolod, Zamboanga y Cebu donde celebrará una serie de conferencias con grupos representativos de la profesión en las principales provincias del Sur.

REFORMAS SUGERIDAS PARA LAS PROVINCIAS

Mas énfasis en la concesión de autonomía recomienda un comité revisor

Sugiriendo numerosos cambios en la administración de las provincias y de los municipios, y más énfasis en la cuestión de mayor autonomía, el comité creado por el Secretario Elpidio Quirino del Interior para revisar el Código Administrativo y todas las leyes que afectan a los gobiernos provinciales y municipales, ha anunciado que ya ha terminado su labor de revisión y someterá su informe antes del 15 de mayo.

El comité está compuesto por el Gobernador Francisco Sevilla, de Rizal, como presidente; Dr. Rufino Luna, jefe de la División Legal del Departamento del Interior, y el Tesorero Provincial, Saturnino David de la provincia de Laguna.

Una de las principales recomendaciones que el comité someterá al Secretario consiste en extender el período de servicio de los gobernadores provinciales de 3 años hasta 6 años, pero con la condición de que ningún electo gobernador podrá aspirar a la reelección.

Otra reforma que se propone consiste en hacer que los gobernadores provinciales sean enteramente responsables del mantenimiento de la paz y del orden públicos en sus respectivas jurisdicciones y también responsables de la situación financiera de sus provincias.

Actualmente, los gobernadores provinciales no ejercen control ninguno sobre los cuerpos de policías municipales y tales poderes sobre la policía están colocados en manos de los presidentes y concejos municipales. Solamente los gobernadores provinciales adquieren jurisdicción sobre los policías cuando se entabla contra los mismos alguna acción administrativa y son sujetos a investigaciones.

En relación con el control económico, el comité, según noticias, considera necesario conceder a las provincias mayores facultades.

Ayude a Sus Riñones

No Tome Drogas Drásticas

En sus riñones hay unos nueve millones de diminutos tubos urínicos o filtros que usted pone en peligro al descuidarlos o al tomar drogas drásticas e irritantes. ¡Tenga cuidado! Si a causa del mal funcionamiento de los riñones o de la vejiga sufre usted de micciones nocturnas que le obligan a levantarse, de dolores en las piernas, nerviosidad, desvanecimientos, rigidez muscular, reumatismo, lumbago, neuralgias, ardores en la uretra, picazon, escorzo, acidez o pérdida de la vitalidad, no pierda un instante: tome el Cystex, nuevo descubrimiento de un médico para aliviar, cubrir, limpiar y reponer los riñones irritados y adoloridos. Comienza a obrar a los 15 minutos de tomarse, y renueva la salud, la juventud y la vitalidad en 48 horas. El Cystex no cuesta más que unos cuantos centavos por cada dosis, y se garantiza que le aliviará sus sufrimientos en una semana o se le devuelve su dinero. En todas las boticas.

Manila City Offices: Batayunan 1028, cor. Est. Victoria y Est. Alameda. Cebu City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Zamboanga City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Iloilo City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Davao City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Cebu City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Zamboanga City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Iloilo City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda. Davao City Offices: Est. Victoria y Est. Alameda.

M. SOTELO COMISIONES Y CONSIGNACIONES P. O. Box 137 Iloilo

QUEZONTRATARA CON GRAN RIGOR A FUNCIONARIOS

Castigara a todo juez de paz o maestro cuya conducta se ponga en entredicho

Desde Visayas, donde, antes de ir a Mindanao, había estado de visita oficial el Presidente Quezon, se han recibido en Malacañang noticias directas de las conferencias celebradas por el Jefe Ejecutivo con las autoridades locales. En todas ellas, según dichos comunicados, su Excelencia suele informar regularmente a los funcionarios todos, insulares, provinciales o municipales, del propósito decidido de la presente administración del Commonwealth "de tener mano dura para cualquier oficial venal.

Como ilustración, esta el caso de la conferencia con las autoridades locales de Samar, en donde el Presidente Quezon habló claro y rotundo. "Todos los servidores públicos—declara—están en deber de ser modelos de sus conciudadanos. Pero, particularmente, los curas párrocos, los jueces de paz, y los maestros de escuelas son los mas llamados a ser ejemplares." Así poco mas o menos es el tenor de la administración a funcionarios locales que informes de Visayas ponen en boca del Presidente Quezon.

También le acreditan al Primer Magistrado del "Commonwealth"

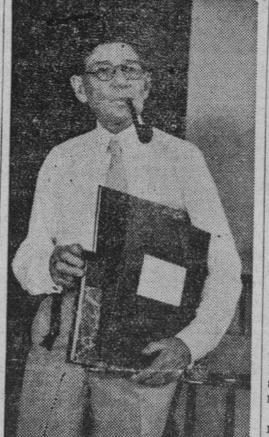
HAUPTMANN NO ERA INOCENTE, AFIRMA UN EXPERTO CALIGRAFO

Farrar se trae a Manila cartas del reo

Bert C. Farrar, por espacio de 48 años al servicio del Departamento de Justicia de los Estados Unidos y uno de los que desde los comienzos estuvo dedicado al examen de las cartas de rescate escritas por Hauptmann en el caso de secuestro del primogénito de los Lindbergh, al desembarcar ayer mañana en Manila del "President Hoover" declaró categóricamente que con la ejecución de Hauptmann, "Continúa en la página 8."

estas o parecidas manifestaciones: "Yo no soy ningún prelado para llamar a capitulo a ministros de la religión que se desmandan. Pero, el primer juez de paz o maestro de escuela que dé pruebas de una vida condenable o indecorosa para su cargo, puede estar en la seguridad de que merecerá bien pronto el condigno castigo de su conducta, pública o privada ostensiblemente escandalosa."

Los mismos informes añaden que semejante norma de conducta trazada por el Presidente Quezon va siendo prenda de buen gobierno y es acogida con placeres.



BERT C. FARRAR, Experto caligrafo americano que llevo a Manila ayer. Fue quien identifico las cartas escritas por Hauptmann pidiendo dinero de rescate despues del secuestro del hijo de Lindbergh.

PAREDES HARA OTRO INTENTO POR EL ACEITE

Su primer discurso en la Cámara será en contra del impuesto de sisa

(De la "Associated Press") Washington, 11 de abril.—Inferido de la apelación hecha por el Presidente Manuel L. Quezon al Presidente Roosevelt pidiendo su puesto para la derogación del impuesto de sisa sobre el aceite de coco filipino, Quintín Paredes, Comisionado Residente de Filipinas declaró este día que tiene el plan de presentar en breve a la Cámara la petición de Filipinas para la eliminación del impuesto.

Conviene con el Presidente Quezon de que el impuesto de tres centimos amenaza arruinar la segunda industria de las islas, el Comisionado Paredes dió a entender que se sentía pesimista sobre las probabilidades de una legislación de alivio durante las presentes sesiones del Congreso.

La preocupación del comité de medios y arbitrios por el bill de rentas de las audiencias en el bill Dockweiler que trata de eliminar el impuesto del aceite de coco utilizado para fines no comestibles.

El Comisionado Paredes dijo que en su primer discurso en la Cámara presentará las peticiones de un número de productores y organizaciones de coco de Filipinas.

Niños Como Estos Necesitan Buenos Parques de Recreo



Los padres modernizados saben perfectamente la importancia que la vida al aire libre tiene para la salud y felicidad de los niños. Si usted no es un padre a la antigua, apreciará doblemente las ventajas que, en este respecto, ofrece la Singalong Subdivisión.

Extensos parques públicos, verdes y limpios; campos de recreo privados pertenecientes a los dos colegios más modernos de Manila; todos a unos momentos de su casa si vive en la Singalong Subdivisión. Sus pequeños estarán a salvo del peligroso tráfico de los rápidos vehículos de motor así como del polvo que levantan al pasar. No solamente a salvo de perder la vida o de sufrir graves lesiones corporales sino a salvo también de contraer enfermedades infecciosas que provienen de respirar el polvo de las calles cargado de microbios malignos.

Sus niños, sin duda, estarán encantados de poder dedicarse a los saludables recreos a que tan admirablemente se prestan estos parques. Usted mismo se librará de las preocupaciones que ordinariamente le pesarian si los niños estuviesen en sitio peligroso. Podrá usted dedicarse a sus ocupaciones comerciales o sociales con la tranquilidad de que sus pequeños juegan en un sitio saludable y sin peligros. Esto es solamente UNA VENTAJA MAS que ofrece el edificar su casa en

SINGALONG SUBDIVISION

Venga a nuestras oficinas o escribanos. Un representante le conducirá a nuestra Subdivisión y le demostrará los lotes disponibles por si usted decide el reservar uno para edificar un hogar.

MANILA HOME SUBDIVISIONS

CHINA BANK BUILDING (Tercer Piso) MANILA



# PAGINA SOCIAL

## La gira a Paagsanjan fue de las mas placenteras y alegres

Las hermosas 'dalañas' del pueblo dieron con su presencia mayor animacion a los bailes

Por ANA HAW

El pueblo señorial y hermoso e interesante, atrahido por el hospitalario; Paagsanjan, con sus campos intelectuales, como Pabellon, Ejercito, Llanera, Fernandez, Zalamea; al este por el Makiling y el Bana-haw y al norte por la Laguna de Bay, el Susong Dalaga con la Sierra Madre en la lejanía.

Una serie de emociones, todas gratas, todas tónicas, caracterizó las 30 y tantas horas de estancia en Paagsanjan. En la mañana del Sábado de Gloria, baños, zambullidos, regodeos, lechonada, en el río Paagsanjan; subida a las torren-tes y vision de las cascadas de Magdapi; excursiones a Lumban, Pakil, Botocan, Santa Cruz; baile animadísimo, merienda y cena típicas en el Hotel Abella, y, sobre todo, disfrute de los privilegios de la hospitalidad pueblerina prodigada por creces por la duquesa del mismo Villa de Abella y sus hijos, los Sres. de Torres y Dimasano. Los expedicionarios pasaron las horas de descanso, parte en las muchas habitaciones bien acondicionadas del Hotel Abella, y parte en la nueva y hermosa casa de la Sra. María Caballes, una ganadora de primer premio del 'sweepstakes' nacional.

La mañana del Domingo de Resurreccion, cuya festividad se señaló por la diana de una banda de musica y el alegre repicar de las campanas de la casa de oración del pueblo, transcurrió para los excursionistas, también de interes en interes, "Salubong" solemne (procesion conmemorativa del encuentro en Galilea entre el Redentor resucitado y las tres Marias que lloraban su crucifixion); misa, visiteo a casas de familias amigas o conocidas; otras excursiones, siendo una la hecha a la Escuela, situada sobre una colina desde donde se domina el pueblo de Paagsanjan y sus alrededores, y, antes del banquete del medio día, baile otra vez en el salon del Hotel Abella. Conste que a estos bailes de la Excursion Villanueva, asistieron, representantes elementos de la crema social y juvenil del pueblo de Paagsanjan, de tal suerte que resulto una encantadora conjuncion de gente de Manila y gente del pueblo. Conste, asimismo, que la participacion local, tipificada por la cultura, la distincion y amabilidad característica de las familias prominentes del pueblo, fue cordialmente apreciada por los expedicionarios.

Ademas de varias familias destacadas, ya de edad y de posicion, como el Dr. A. Ejercito y señora, (Continúa en la página 7)

## :-: Bodas solemnizadas en Domingo de Resurreccion :-:



Ayer, Domingo de Resurreccion, se efectuaron varios enlaces en la ciudad de Manila. Entre los contrayentes que unieron sus corazones para siempre en el día de ayer, se contaban, el Dr. Domingo Fernandez y Abad y la Srta. Lourdes Alvarez y Garcia, hija de los Sres. Alvarez Perez (D. Manuel); la Srta. Dolores Javier, nieta de Don Juan Javier, de la Manila Chamber Music Society, con Alfredo Salangit, de la Hacienda Rozas en Nasugbu; la señorita Arsenia Vallorte, de Gapan, Nueva Ecija, con Fausto de los Reyes, de Manila. La boda Fernandez-Alvarez fue solemnizada en la Iglesia de Ntra. Sra. de Lourdes (Capuchinos), habiendo concurrido al acto distinguidos elementos de la sociedad filipina y de la colonia española de Manila. La boda Salangit-Javier tuvo lugar en la Iglesia de Quiapo con asis-

tencia de los parientes y amistades de ambos contrayentes. La fiesta nupcial—un desayuno—se celebró en la Philippine Columbian Association. El enlace de la Srta. Vallorte con Fausto de los Reyes fue solemnizado en la Iglesia de Tondo, siendo sus padrinos, el Sr. Eriberto Soto y Doña Juana Tinio. El Dr. Fernando Tinio y la Srta. Nieves de los Reyes actuaron de caballero y dama de honor, respectivamente. Portaron la bandeja de las arras y las flores los niños Elisito de los Reyes e Isabella Arambulo. Las fotografías presentan a los recién casados y sus padrinos. (1) Los esposos Dr. Domingo Fernandez y Lourdes Alvarez. Los padrinos son: Don Manuel Alvarez y Doña Paz Perez de Fernandez. Dama y caballero de honor: Srta. Rita Alvarez, Sr. Baldomero Fernandez. Niño de las arras, Luísta Razon; niña de las flores, Teresita Matias. (2) Fausto de los Reyes y Arsenia Vallorte, con sus padrinos y algunos miembros del cortejo nupcial. (3) Alfredo Salangit y Dolores Javier. Sus padrinos son: Sr. Trezabal y Dña. Remedios J. de Lopez. Dama de honor: Srta. Luisa Javier. Niño de las arras: Antonio Lopez, 'Flower girls': Paz Vera, Nena Lopez, Sally y Pilar Fuentes.

## El baile del Casino Español, mañana a las 9

El Casino Español de Manila se a otra vez escena de un suntuoso acontecimiento social. Este acontecimiento se celebrara mañana, 14 de Abril, siendo el motivo, la conmemoración de la fiesta nacional de España.

Elementos representativos de nuestro mundo social y oficial comparen con los miembros de la Colonia Española de Manila en los encantos y regocijos de la reunión. Esta consistirá en un baile de gala desde las nueve de la noche.

Con tan grato motivo, y teniendo en cuenta la esplendidez y la proverbial hospitalidad de los socios del Casino, se puede asegurar, que la fiesta de mañana sera una de las mas memorables del año.

### Baile de trajes

Ayer, los miembros del 'Smoke House Club', de Tayabas, Tayabas, celebraron su fiesta anual con un baile de trajes que resulto muy animado y concurrido. La reunion tuvo lugar en el edificio de la Escuela Elemental. Familias de Manila, Lucena, Sariaya y otros pueblos de Tayabas figuraban en la lista de invitados.

La Tayabas Orchestra y la Lope's All-Girl Orchestra amenizaron el baile. El éxito de la fiesta se debe principalmente a los esfuerzos desplegados por el presidente y vicepresidente de la sociedad, respectivamente, señores Jesus Lopez y Leopoldo Rivera.

### Graduada



Sta. GENEROSA MARQUEZ. Entre las graduadas en Dentisteria por el 'Educational Institute of the P. I.', figura, la señorita Generosa Marquez y Esguerra, miembro de la familia del mismo apellido, de Malabon, Rizal. La Srta. Marquez recibió su diploma el marzo pasado.

**MANILA GRAFICA OFRECEN**—Energía—Salud por la gimnasia P. 1.50 Teoría y práctica de la gimnasia respiratoria... 1.50 Quiere Vd. adelgazar? Por el único método racional... 1.25 Fuerza, belleza y salud para todos... 2.00 Envia a Provincias, C. O. D. No. 62 Escrita

## OTICIERO RELIGIOSO

LUNES, 13 DE ABRIL.  
Madrugada de hoy: Sr. Hermenegildo, m. r. Carpo op. y Papilo.  
Madrugada de mañana: martes, 14 de Abril: Sr. Justino, Tiburcio, Maximo y Maximo, mrs.

**LABORACION NOCTURNA**  
El día 13 de Abril, a las 5:30 horas, se celebró la Misión de las Marías en San Juan, encargándose de los cultos el turno presidido por Doña Mercedes Fernandez.

El día 14, sera el Turno presidido por Dña. Carmen de Pabellon.

## Para China y Japon

Un grupo de jóvenes filipinas se embarcaron tarde ayer para China y Japon, a bordo del vapor "Santo Domingo" a las 10:30 p.m. El grupo está encabezado por la Srta. Belen T. Mendosa, quien ha sido nombrada representante de su país en la Misión de las Marías en San Juan.

El grupo está encabezado por la Srta. Belen T. Mendosa, quien ha sido nombrada representante de su país en la Misión de las Marías en San Juan.

## PERSONALES

Sr. José Galvan y Lopez, editor del "Paagsanjan Review", falleció mañana en el Hospital de Luzon.

Sres. Vicente S. Ilagan y Rosendo Dumalao de Ilagan cuentan con un nuevo vagasto, el tercero, que fue adquirido el Viernes Santo en el Hospital Santa Teresita. Marido y hijo fueron atendidos por la Srta. Rosita Rivera.

Sres. de Arellano (Raul) son de una niña—la primogenita—nacida en el Hospital General de Luzon. Tanto la madre como el recién nacido gozan de buena salud.

Sra. Rosenda Gregorio de Zamora, de las Dras. Eufrosia y Zenora, directoras de la escuela de modas del mismo nombre, halla convalesciendo de una enfermedad en su residencia en la calle Raon, Quiapo. La Srta. Gregorio estuvo postrada por muchas semanas en el Hospital de San Juan.

Sra. Bagulo, en donde pasaron la noche los esposos Narciso Torres y Doña Torres.

Sra. Rosenda Gregorio de Zamora, de las Dras. Eufrosia y Zenora, directoras de la escuela de modas del mismo nombre, halla convalesciendo de una enfermedad en su residencia en la calle Raon, Quiapo. La Srta. Gregorio estuvo postrada por muchas semanas en el Hospital de San Juan.

Sra. Bagulo, en donde pasaron la noche los esposos Narciso Torres y Doña Torres.

Sra. Rosenda Gregorio de Zamora, de las Dras. Eufrosia y Zenora, directoras de la escuela de modas del mismo nombre, halla convalesciendo de una enfermedad en su residencia en la calle Raon, Quiapo. La Srta. Gregorio estuvo postrada por muchas semanas en el Hospital de San Juan.

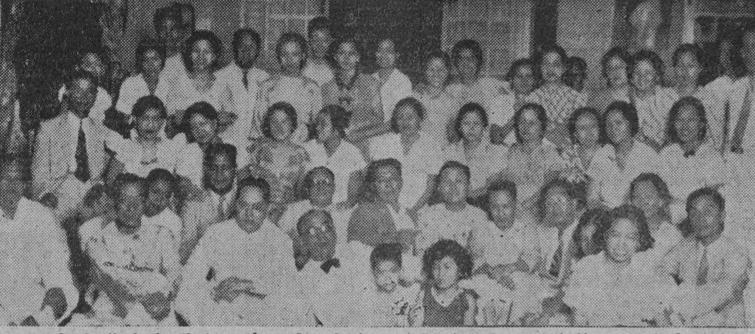
Sra. Bagulo, en donde pasaron la noche los esposos Narciso Torres y Doña Torres.

Sra. Rosenda Gregorio de Zamora, de las Dras. Eufrosia y Zenora, directoras de la escuela de modas del mismo nombre, halla convalesciendo de una enfermedad en su residencia en la calle Raon, Quiapo. La Srta. Gregorio estuvo postrada por muchas semanas en el Hospital de San Juan.

Sra. Bagulo, en donde pasaron la noche los esposos Narciso Torres y Doña Torres.

Sra. Rosenda Gregorio de Zamora, de las Dras. Eufrosia y Zenora, directoras de la escuela de modas del mismo nombre, halla convalesciendo de una enfermedad en su residencia en la calle Raon, Quiapo. La Srta. Gregorio estuvo postrada por muchas semanas en el Hospital de San Juan.

## :-: La excursion de dos dias en Paagsanjan :-:



Desde el Sábado de Gloria por la mañana hasta ayer, Domingo de Resurreccion por la tarde una gruesa comitiva de excursionistas de Manila, encabezados por el Presidente de la Luzon Surety, D. Vicente Villanueva y señora, estuvo en el hermoso pueblo de Paagsanjan, Laguna, en disfrute de expansion pueblerina. Sentados en medio del grupo, de izquierda a derecha, están la Viuda de la Fuente (Flora), las Sras. de Alindada, de Sto. Tomás (E.), de Villanueva (V.), de Dimasano, de Tambunting, de Torres, de Martinez de Villanueva (C. H.), y la Srta. Cruz (M.). De pie y detras de las damas, las Sras. de Paraiso, Reyes (Rina), Villanueva, Bonoan, Clemente, Cruz y otras. Sentados sobre el suelo, los Sres. de Custodio, Bonoan, Robles, Alindada, Santo Tomas, Villanueva (V.), Villanueva (C. H.), Dimasano, Tambunting, Martinez, Torres y otros con las Sras. Martinez (A.) y Villanueva.

## Los Señores de Opinion celebran el aniversario de su boda este dia



Sra. BLANCA DE OPINION

Sr. GLICERIO OPINION

Quietamente, rodeados de sus familiares, el ex-fiscal de Rizal, Sr. Glicerio Opinion, y su señora Doña Blanca Figueroa, celebran el vigésimo segundo aniversario de su boda este día, 13 de Abril.

El Sr. Opinion paso la Semana Santa en Iloilo, habiendo regresado ayer, a bordo del vapor 'Mayon'. Estuvo algunos días en Bacolod por asuntos profesionales.

pañol en Italia, autor del diseño de nuestra moneda.

El matrimonio cuenta actualmente con seis vagastos: Blanquita (hoy Srta. de Tomas Testa), que fue Miss Visayas en el carnaval de 1925; Glicerio, Jr., graduado con honores en Preparatoria de Derecho en el Ateneo; Carmen, también Valencianista de su clase, premiada con el premio de Excelencia en la Centro Escolar University; Rosario, Antonio, y Ramon.

El Sr. Opinion paso la Semana Santa en Iloilo, habiendo regresado ayer, a bordo del vapor 'Mayon'. Estuvo algunos días en Bacolod por asuntos profesionales.

**MANUGUIT MATERNITY HOSPITAL**  
(El mismo edificio antes usado por el Government Maternity)  
Dr. Martin R. Cruz, anteriormente director del Government Maternity, atiende todos los casos.  
Tarifas: Desde P1.00 a P5.00 al día. Consultas Gratis. Tel. 4-98-06.

**Una sugestion a las vacacionistas...**  
Antes de subir a Baguio y otros puntos de veraneo, haganos una visita...

**FE'S BEAUTY SHOPPE**  
259 Arquiza, canto Nebraska  
Teléfono 5-77-63

## Solemne "pabasa" en la residencia de los Señores de Galan

Un solemne y elaborado "pabasa"—tradicional función de Semana Santa—celebrado el Jueves Santo en Manila, tuvo lugar en los Sres. de Galan, conocidos vecinos de Quiapo, en la calle Martin Ocampo. Al acto concurrieron familias distinguidas de Quiapo y de otros distritos de la capital.

Los invitados fueron obsequiados con un opíparo almuerzo al mediodía y una espléndida cena por la noche. También abundantes helados y refrescos. Doña Eustaquia de Galan, su esposa, y sus amables hijas, Sras. Pilar, Elvira y Remedios Galan se desvivieron por colmar de atenciones a sus huéspedes.

## Señoras!

Hagan sus cakes mas atractivos decorándolos con flores de azúcar en colores y matines naturales.

Aprendan a confeccionar rosas, dahlias, claveles, crisantemos, lirios, cadena de amor, flores de manzano, margaritas, tuberosas, amapolas y pensamientos por un procedimiento sencillo y por medio de utensilios baratos y de facil manejo.

Para pormenores llamen al teléfono 57737 o escriban a la Sra. de R. Mascuñana 404 Colorado, Manila.



Entrega Gratis a Domicilio  
Un producto de calidad de la  
**MAGNOLIA DAIRY PRODUCTS PLANT**

## Sirva Buena Leche---

es sana para niños de todas las edades—y también para los adultos—La

## Leche Magnolia

Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y la belleza.

Los niños necesitan un cuartillo diariamente—y los adultos deben tomar una pinta todos los días.



Este perfecto alimento para la salud contiene elementos que restauran la salud y robustecen el cuerpo, dan fuerza y vitalidad a los niños para resistir los resfriados y otras enfermedades propias de su edad.

Es el alimento que la naturaleza nos ofrece para obtener salud, y disfrutar de la vida y

# FAMILIA ENTERA MUERTA EN UN BARRIO DE ABRA

### Venganza feroz de una banda de igorotes.—Los asesores de dos juvenes en Bulacan cogidos por constabularios

(Servicio Informativo) Exklusivo a "La Vanguardia"

Bangued, Abra, 11 de abril.—La celebración de la Semana Santa en esta provincia se tifo de sangre con el asesinato de toda una familia en el barrio de Lagusian, de la comprensión del municipio de Villaviciosa. De resultas del crimen, cinco han muerto y otros varios fueron gravemente heridos, en la noche del Martes Santo. Los matadores se escaparon después de perpetrado el crimen, no dejando mas huellas que dos palos de caña manchados de sangre y gorras de igorotes.

### No perdonan ni a los niños

Los matadores no perdonaron ni las vidas de los niños. Las víctimas de la agresión fueron: Timoteo Bagabag, de 60 años, Bastila Bagabag, Juan Bagabag y los niños muertos a lanzadas.

La Constabularia que ha estado investigando las posibles causas del crimen llegó a la conclusión de que el robo no fue el móvil, puesto que la familia asesinada es pobre.

Las autoridades creen que el crimen fué perpetrado por una banda de igorotes que ha llegado a la provincia con el objeto de vengar a ciertos igorotes con los cuales Timoteo había tenido encuentros en varias ocasiones.

### Presuntos agresores son aprehendidos

Malolos, Bulacan, 11 de abril.—Como presuntos agresores de Bangued, fueron aprehendidos: Timoteo Bagabag, de 25 años, y Nicanor Cruz, de 23, que fueron atacados por un grupo de personas a primeras horas de esta mañana, cuatro personas han sido arrestadas por el teniente Jesús Mercado y por el sargento José Bernardo. Los cuatro arrestados son Saturnino Santos, Joaquín Manahan, Francisco Crisostomo y Juan Valerio.

Valerio y Manahan confesaron el crimen. Rivalidades por el amor de una joven fueron el verdadero motivo de la agresión, según resulta de las investigaciones practicadas por la Constabularia. El teniente Mercado ya ha presentado la denuncia por asesinato contra los cuatro arrestados ante el juzgado de paz de la cabecera.

### Atacados en un camino obscuro

Según investigaciones practicadas por la Constabularia, Martínez y Cruz iban por un camino obscuro en el barrio de Barihan, de este pueblo, a primeras horas de la madrugada, cuando fueron atacados por un grupo de personas. Martínez recibió un garrotazo en la cabeza de cuyas resultas murió de hemorragia cerebral, mientras que Cruz fué llevado urgentemente al Hospital Provincial donde los médicos dicen que su estado es grave y que esta luchando entre la vida y la muerte.

# EN UN INCENDIO TRES MUJERES SE HIEREN

### Veinte casas y cinco grandes depósitos de palay en Rosales, destruidos

(Servicio Informativo) Exklusivo a "La Vanguardia" Lingayen, Pangasinan, 9 de abril.—Tres mujeres de Rosales, Pangasinan, fueron gravemente heridas el martes pasado de resultas de un gran incendio que destruyó veintecinco casas de materiales fuertes en el citado municipio de Rosales. Cinco camarines llenos de palay también quedaron destruidos por el fuego. El incendio estalló en una manzana comprendida por las calles Rizal, Washington y Santa Filomena. Las pérdidas ocasionadas por el incendio se calculan en unos P20,000.

Las tres mujeres que recibieron graves quemaduras son: Ciriana Villablanca, Sofia Siniol y Purificación Salim. Las tres fueron atendidas por el medico sanitario de distrito. Los dueños de las casas destruidas por el fuego son: Filemon Nazaret, en cuya casa comenzó el incendio, Mauricio Damasco, Consuelo Sansano, Andres Sionil, Paulo Galang, Francisco Espinosa, Antonio Castillo, Maximino Ordinario, Beato Melimban, Dominga de la Cruz, Estanislao Millan, Bonifacio Anagaran, Tomas Alberto, Flora Salim, Bernabe Moreno, Martin Vicente, Nemesio Japson y Feliciano Salim.

La policía de Rosales esta investigando el origen del incendio.

Los médicos dicen que su estado es grave y que esta luchando entre la vida y la muerte. La muerte de Martínez viene a ser la quinta de la serie de crímenes registrados en la provincia de Bulacan durante la celebración de la Semana Santa.

# OTROS BUQUES GUARDACOSTAS SE NECESITAN

### Aldanese cree necesario un mejor servicio de patrulla contra contrabandistas

La continua presencia de los guardacostas en las aguas del sur de las islas, paso obligado de los contrabandistas que en general vienen de la isla de Borneo, ya por medio de vitimas moras o por rapidas embarcaciones dedicadas exclusivamente al contrabando que descargan sus mercancías en alguna isla del sur, especialmente en el grupo de islas del archipiélago de Sulu, es absolutamente necesaria, según ha declarado el colector insular de aduanas, Sr. Vicente Aldanese, al reiterar su recomendación de que el gobierno adquiera otros tres barcos mas para que mantengan un servicio continuo de patrulla dentro de las aguas jurisdiccionales del país.

Esta recomendación del colector Aldanese esta incluida en el informe anual sometido por el colector recientemente al Departamento de Hacienda.

### Los barcos disponibles son insuficientes

Aldanese llama la atención hacia el hecho de que la Aduana solo dispone en la actualidad del guardacostas Arayat para esta zona, pero debido a la circunstancia de que este guardacostas es ahora el unico barco mejor acondicionado, es frecuentemente utilizado por el Presidente Quezon para sus visitas de inspección de suerte que solamente en los breves periodos en que el Presidente no necesita de los servicios de este guardacostas, puede dedicarse al servicio de patrulla.

Pero hace ya tiempo que el Arayat ha dejado de prestar el servicio de patrulla en las aguas del sur, pues el Presidente lo ha estado utilizando estos ultimos dias. El guardacostas "Mindoro" ya esta desahogado por falta de fondos para acondicionarlo y costear sus gastos de operación.

Aldanese dice por otro lado que la continua incursión de embarcaciones extranjeras en aguas del sur debe merecer seria consideración por parte de nuestro gobierno. Con el guardacostas "Arayat" solamente el servicio es imposible para el gobierno poder atender con eficiencia el servicio de vigilancia en las aguas del norte como en las regiones del sur de las islas.

Ademas el colector Aldanese sugiere la necesidad de crear dos puestos adicionales de agentes especiales de la Aduana con el fin de poder prestar una vigilancia mas estricta y aumentar los ingresos de la Aduana que ahora van mermando debido a la insuficiencia del servicio de vigilancia. La falta de un numero suficiente de personal no deja de ser una desventaja para el gobierno.

### Plan de adquirir el vapor "Pathfinder"

En relacion con este refuerzo en el servicio de guardacostas se sabe que el gobierno tiene actualmente bajo consideración el plan de comprar el "Pathfinder" de la propiedad del gobierno americano y que en la actualidad esta funcionando bajo la administración de la Oficina de Costas y Geodesia. La adquisición de este barco podria costar al gobierno la suma de P100,000 mas otros P13,000 anuales para sufragar los gastos de administración y mantenimiento.

La compra de este barco se cree de absoluta necesidad con motivo del establecimiento del gobierno de la Mancomunidad. El "Pathfinder" bien puede ser dedicado ya para el servicio actual de geodesia y tambien para ser cableero en lugar del cableero oficial "Bustamante".

El plan de comprar el "Pathfinder" ya ha sido propuesto por el gobierno actual con el Alto Comisionado Mr. Frank Murphy y se sabe que Mr. Murphy favorece el plan y esta dispuesto a recomendarlo a las autoridades de Washington.

Esta necesidad de comprar el "Pathfinder" para convertirlo en tambien cumplió fielmente su cometido, tocando su programa con limpieza y propiedad.

La banda "Mabini", de Bifan, Laguna, dirigida por el mienno dueño, el joven maestro, Laureano Carifio, ha demostrado una vez mas ser merecedora del primer premio que ganó en el concurso de bandas del Carnaval de Manila el año 1931, en competencia con otras varias organizaciones.

La que mas se ha lucido y recibido ovaciones, sin embargo, fue la Banda "Navarro", de Malabon, Rizal, bajo la habil batuta del mismo dueño, el Capitán Navarro. Apesar de los pocos meses de existencia que lleva, pues apenas cuenta con cuatro meses de organización, esta banda, según opinión de todos los que presenciaron este Festival Musical, es hoy una de las mejores que tenemos en Filipinas; y estando bajo la dirección del mismo Capitán Navarro, el decano de los directores de bandas hoy día, es el mejor elogio que puede hacerse de ella.

Como broche de oro de la gran exhibición de bandas, fue el numero final del concierto en que todas las bandas que concurren al Festival Musical, combinadas en una sola y haciendo un total aproximado de 175 músicos, tocaron una nueva composición del Capitán Navarro, titulada: "Los Brutos y Boreños", dirigida por el Sr. Laureano Carifio, y la Overture "William Tell" de Rossini bajo la dirección del Capitán Navarro.

En resumen, el Festival Musical de 1936, desde el punto de vista artistico, fue otro éxito del Carnaval.

# Maestra en artes



Srta. CONCEPCION DINGLASAN Avenajada alumna del colegio de Sta. Escolastica, sorprendida por la cámara fotografica en el momento de besar el anillo pastoral del Arzobispo Michael O'Donerty, despues de recibir el titulo de Maestra en Artes, en la valedura de fin de curso de dicho colegio.

# UNA PRACTICA ENTRE DROGUISTAS, CRITICADA

### Aparte de ser deficientes, se anuncian las medicinas de modo rimbombante

Las medicinas de fabricación local no pueden ser mejores que las importadas, según una comparación hecha por el Dr. Iluminado Vallejo, en una conferencia sobre los defectos de productos hechos en laboratorios locales.

Las medicinas del Extranjero, dice, están respaldadas por un estudio acabado y una preparación bien elaborada, y 95 por ciento de las medicinas extranjeras son anunciadas exclusivamente para la profesión médica.

Las medicinas importadas son más baratas, más efectivas y uniformemente estandarizadas; algunos productos locales hasta llevan nombres ridiculos y cursis, declara el citado doctor.

No es bueno inundar el mercado con medicinas de dudosos efectos y con la confianza en un producto solamente es posible cuando cuidadosos practicantes, despues de pruebas repetidas y exitosas, demuestran resultados favorables. Algunos productos según el Dr. Vallejo, se presentan como un curatolito y otros con este anuncio de mercader: "mabisang gamot" (medicina eficaz).

# Bailarina herida por otra a cortaplumazos

Florence Bowers, de 24 años de edad, una bailarina del Whoopee Cabaret, de Pasay, se halla en grave estado, en el Hospital General, con una herida causada por un cortaplumas que a poco le resultó fatal, que otra bailarina Epifania Ramos, de 17 años, le infirió durante una rifa que tuvieron ayer mañana.

La investigación hecha por la policía de Pasay dice que Clara Bowers, hermana de Florence tuvo un altercado con Epifania y que Florence intervino en defensa de su hermana. Durante este altercado Florence arañó la cara de Epifania, y que esta ultima para vengarse de aquella agresión arrojó sus cortaplumas y agredió a Florence hiriendola en el pecho. Se dice tambien que Epifania despues de herir a Florence, tiró su cortaplumas contra Clara pero el arma no dió en el blanco.

La agresora se halla ahora detenida en el municipio de Pasay y será querrelada por lesiones.

El cableero es ademas necesario debido al hecho de que el "Bustamante" ha subido al varadero y requerirá una extensa reparación y acondicionamiento.

## GRAND AIR CONDITIONED ULTIMO DIA

Primera Función 10 A. M. Precios de Matine P.30—P.70

## MARGARET SULLAVAN

Romance grabado contra el fondo acribillado de balas de la Guerra entre los Estados!

## "So Red The Rose"

A Paramount Picture with WALTER CONNOLLY Randolph Scott Directed by King Vidor

## THE GREAT IMPERSONATION

Edmund LOWE in Universal's Master Mystery with VALERIE HOBSON WERA ENGELS From the novel by E. Phillips Oppenheim

# CAMPAÑA POR LA LIBERTAD DE LOS LEPROSOS

### El Dr. Cabarrus ataca la política del gobierno en discurso ante reclusos

El Dr. José Cabarrus ha lanzado otro ataque contra la política de segregación forzosa de los leprosos, en un miting celebrado anoche, dentro de los linderos del Hospital de San Lázaro, y que viene a ser el inicio de otra campaña más decidida para la liberación de los leprosos.

Encabezaban el nuevo movimiento el Sr. Edilberto Parulan y otros que trabajaron en la pasada campaña que culminó en la aprobación de un proyecto de ley que no surtió efecto por haber sido vetado por el Gobernador General Frank Murphy, a recomendación del Director de Sanidad.

Una concurrencia numerosa oyó los discursos de anoche, habiendo sido orador principal el Dr. José Cabarrus quien declaró que en ningún país del mundo se priva de la libertad a los leprosos, forzosamente como a unos criminales, urgente reformas en la política del gobierno sobre el tratamiento de la lepra.

El segundo miting de la nueva campaña por la libertad de los leprosos tendrá lugar el sábado próximo, por la noche, en el pueblo de Marigondong, Cavite. El Sr. Edilberto Parulan ha informado que otros legisladores, como el ex-senador y hoy diputado por Tárlac, Benigno S. Aquino, han dado su apoyo a la campaña.

# El total de inscritos puede llegar a 150,000

Para cuando se completen los informes de todas las provincias en relación con el resultado de las inscripciones para el entrenamiento militar obligatorio, se espera que el número de juvenes de 20 años que se han inscrito habrá llegado a 150,000 pues ahora, en que solamente 10 provincias tienen completo el registro, el número ya asciende a 130,740.

El General José de los Reyes, jefe del "staff" del ejército se muestra muy satisfecho de estos resultados y manifestó esta mañana en una entrevista con el representante de La Vanguardia, que lo que más lo satisface es que con esto se demuestra que los agitadores apesar de sus actividades, no han conseguido persuadir a la juventud filipina, que consciente de su deber moral para con su país, no titubea en responder al llamamiento, haciendo caso omiso de las predicciones de los agitadores.

# Una dieta adicional autoriza el Auditor

Manuel Agregado, Auditor General Delegado, hizo una aclaración sobre la prohibición de doble compensación dictada por el Presidente Manuel L. Quezon cuando autorizó a la oficina de Obras Públicas a continuar utilizando los servicios de José Ignacio, ingeniero de distrito de Sulu, como inspector sanitario de aguas con un gasto adicional de P60 al mes.

La opinión del auditor delegado

## ULTIMOS 2 DIAS

10 A. M. Primera Función Después: 11:50, 1:40, 3:30 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

## THE KING OF SHOWS

WARNER BAXTER (Even greater than in "42nd Street") ALICE FAYE JACK OAKIE ARLINE JUDGE MONA BARRIE GREGORY RATOFF DIXIE DUNBAR FATS WALLER NICK LONG, JR. KENNY BAKER

## KING OF BURLESQUE

Associate Producer Kenneth Macgowan Directed by Sidney Lanfield From a story by Vina Delmar

## "So Red The Rose"

A Paramount Picture with WALTER CONNOLLY Randolph Scott Directed by King Vidor

# El Senador Gibson espera que los filipinos pidan la proteccion de America

### Cree que se volverán atrás en sus demandas antes de que llegue en 1945 la independencia completa

Por EDWARD E. BOMAR Redactor de la Associated Press Washington, marzo.—El Senador Ernest W. Gibson, republicano, de Vermont, que en los últimos 18 meses visitó dos veces Filipinas, esta convencido de que los filipinos van a pedir la continuada protección de los Estados Unidos antes de que llegue la independencia completa el año 1945.

"Hemos prometido a los filipinos su independencia y hemos establecido recientemente un gobierno de la Mancomunidad con un periodo de ajuste de diez años para darles oportunidad de demostrar que pueden gobernarse por si mismos," dijo Gibson.

"Sin embargo, anticipo que, en todo ese periodo habrán de pedir una modificación, y así podrán seguir siendo parte integral de esta nación. Gibson ha reiterado sus puntos de vista sobre el porvenir de Filipinas al explicar su bill pendiente, que da a los territorios y posesiones insulares representación en el gabinete.

Los delegados Anthony J. Dimond, de Alaska, y Samuel W. King, de Hawaii, así como el Comisionado Residente Santiago Iglesias, de Puerto Rico, se han unido a Gibson abogando por la aprobación de la medida. Los tres hablaron en un programa de radio que se diseminó en dichos territorios. El Comisionado Residente Quintín Paredes no tomó parte.

"Nuestra bandera ondea aun sobre las Islas Filipinas y seguirá ondeando hasta 1945, por lo menos," dijo Gibson. "Hay 7,000 islas en el archipiélago, mil de las cuales son capaces de sostenerse por si solas. La población es alrededor de 14,000,000.

"Las islas se extienden mil millas al norte y sur, frente a la costa de Asia; la situada mas al extremo norte se halla a cien millas de Japón (Formosa), y la mas al sur se encuentra a poca distancia de Borneo Inglés y las Indias Orientales Holandesas. Su situación las coloca entre las grandes potencias que luchan por la hegemonía comercial del Oriente y al través de las rutas del comercio que abastecen las necesidades de mas de la mitad de los habitantes de la tierra.

"El país es rico en recursos naturales. Tiene depósitos de oro, plomo, cobre, plomo, zinc, cromo, carbon y cal. Recientemente se ha descubierto petróleo. Ya produce tanta cantidad de oro al año, como Alaska. Un depósito de hierro llega a 52 por ciento, con 500,000,000 de toneladas a la vista. Aquí tambien existen los mas extensos depósitos de materiales de guerra en el mundo en forma de cromo.

"La historia del desenvolvimiento de nuestro comercio con Filipinas es notable. En 1900, nuestra participación en el comercio de importación y exportación ha sido 11 por ciento; en 1933, 78 por ciento.

"Como mercado para los artículos americanos Filipinas ha ocupado los siguientes lugares en estos últimos años: Octavo en metales y manufacturas, exceptuando maquinarias y vehiculos; sexto en productos quimicos y productos relacionados, (superada solo por Canadá, Reino Unido, Francia, Alemania y Japón); segundo en harina de trigo, pescados en conserva y tejidos de algodón por libra; primero en algodón, telas, etc., y primero en hierro galvanizado, planchales de acero y pinturas.

Según el bill Gibson, los asuntos de Filipinas deberán ser trasladados de la Oficina de Asuntos Insulares del Departamento de Interior a un nuevo Departamento de Territorios y Posesiones Insulares.

La división de Territorios y Posesiones Insulares del Departamento de Interior administra asuntos de Hawaii, Alaska, Puerto Rico y las Islas Vírgenes.

"Este bill no tiende a reducir la ambición de cualquier territorio o posesión de llegar a ser un estado," afirmó Gibson. "De hecho, el parlamento se hallará en posesión de mayor prestigio y mejor posicionado para ayudar a las aspiraciones de ser estado."

Lea LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

# DIFERENCIAS SOBRE LUZ SE AGRANDAN

### La Junta desea restituir el poder del Alcalde para denegar traslados

Las diferencias entre el Ayuntamiento Municipal sobre la forma de instalaciones de luz eléctrica, se han ahondado considerablemente desde que el Alcalde Municipal de que el Ayuntamiento pudiese denegar traslados de luz en 1934 y en 1935 y primer trimestre de 1936.

Los 23 proyectos votados en el informe del secretario de la Junta Municipal, Bartolomé Gatmalban, para la instalación de 51 postes de luz en la manzana de la Junta Municipal, P.I.172.18 Estos datos fueron varados por instrucciones de la Junta Municipal.

Los motivos políticos en el traslado de luz de un sitio a otro, caído está ordenando. El traslado de luz de un sitio a otro para economizar, en vez de instalar, nuevas luces, ordenado el traslado de las que están en un sitio, a otro sitio, necesita luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

La mayoría de la Junta Municipal, por el concejal Hermenegildo Atienza, está preparando un proyecto para evitar que el Ayuntamiento "poderes absolutos" como en el caso de Luz, en la ordenanza municipal de 1937 habrá una modificación sobre instalación de luz.

# Un filipino representará al país en un congreso mundial en Noruega

Un moro convertido al cristianismo, representará a Filipinas en la 12a convención mundial de la World's Sunday School Association, que tendrá lugar en Oslo, Noruega, del 6 al 12 de julio de este año. Es Matias Cuadra, secretario ejecutivo del Philippine Committee on Education.



El Sr. Cuadra tendrá la distinción de ser el primer delegado de estas Islas en la convención que suele celebrarse, hace ya 50 años, en diferentes ciudades del mundo. El Obispo Johan Lunde, de Noruega, ha asegurado a los delegados que Su Majestad el Rey Heakon ayudará para el éxito de la convención.

Las sesiones principales tendrán lugar en Karlmeiergaten Bedehus, el auditorium más grande de Oslo. Un consejo de la juventud, para los juvenes de 18 a 20 años de edad, se está organizando, bajo la dirección de un comité representativo del cual el Rev. George Stewart, de Stamford, Conn., es el chairman. El programa incluye tres sesiones de dos horas cada día y en la convención se procurará desarrollar la camaradería cristiana.

El delegado de Filipinas se marcha esta noche, a las 7, a bordo del "Empress of Russia". Es uno de los primeros moros cristianos que se graduó en la Universidad de Columbia.

# El festival musical de 1936 fué otro éxito del pasado Carnaval

A iniciativa del Capitan Pedro B. Navarro, ex-Director retirado de la Banda Constabularia, y con el apoyo decisivo del Juez Manuel V. del Rosario, "Chairman" del Comité de Música del Carnaval de 1936 se celebró con feliz éxito el Festival musical de este año, con la concurrencia de siete excelentes bandas de música de Manila y provincias, durante la segunda semana del Carnaval que acaba de clausurarse.

Todas las bandas que concurren han cumplido muy bien su cometido, demostrando al publico inteligente que todas y cada una de ellas merecen un elogio sincero como han merecido de todos los miembros del Comité del Festival, presidido por el Dr. Francisco Santiago, Director del Conservatorio de Música, y del cual eran miembros los Profesores Juan de S. Hernandez y Antonio J. Molina de dicha institución, la Srta. G. Rodil y el Sr. Florencio Buado de la Philippine Normal School.

bas Alcíd, ex-director de banda de la Armada Americana, tocó su programa con limpieza y precisión. Esta banda, apesar de ser poco conocida, es una de las mejores de la provincia de Cavite.

La banda "Malaya", de Hagonoy, Bulacan, dirigida por el Sr. Martin Depano, músico retirado de la Banda Constabularia, tambien hizo una buena exhibición, demostrando que en la provincia de Parídel hay una banda que puede estar al frente de cualquiera de las mejores que tenemos en Manila y provincias.

La banda de Tanay, Rizal, con el Sr. Feliciano Alviso como Director, val.

## IDEAL

SE EXHIBE AHORA 10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9 P. M.

### Estaba ganando!

GANANDO! GANANDO! GANANDO!

Sus bolsillos llenos de millones—hasta que una preciosa mujer le atraja hacia la mas excitante aventura de ensueño o realidad!

## Colman

RONALD COLMAN The MAN WHO BROKE THE BANK at MONTE CARLO

with JOAN BENNETT COLIN CLIVE • NIGEL BRUCE a DARRYL F. ZANUCK 20th CENTURY PRODUCTION Presented by Joseph M. Schenck Directed by Stephen Roberts

### PROXIMA ATRACCION

## IDEAL

Cinco de los mas graciosos estrellas de la pantalla, con Jack Benny a la cabeza en la mas divertida película del año! 14 millas hacia arriba—y mas altas con risotadas continuas!

## JACK BENNY

it's in the air

TED HEALY NAT PENDLETON UNA MERKEL MARY CARLISLE

## Metropolitan THEATRE

SE EXHIBE HOY 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

### THE KING OF SHOWS

WARNER BAXTER (Even greater than in "42nd Street") ALICE FAYE JACK OAKIE ARLINE JUDGE MONA BARRIE GREGORY RATOFF DIXIE DUNBAR FATS WALLER NICK LONG, JR. KENNY BAKER

### IN THE KING OF BURLESQUE

Associate Producer Kenneth Macgowan Directed by Sidney Lanfield From a story by Vina Delmar

## MARGARET SULLAVAN

Romance grabado contra el fondo acribillado de balas de la Guerra entre los Estados!

## "So Red The Rose"

A Paramount Picture with WALTER CONNOLLY Randolph Scott Directed by King Vidor

TAMBIEN NOTICIAS PARAMOUNT RADIO RAPSODY (MUSICAL)

TAMBIEN "Hey! Diddle, Diddle" Caricatura Terrytone

## ULTIMOS 2 DIAS

10 A. M. Primera Función Después: 11:50, 1:40, 3:30 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

## THE KING OF SHOWS

WARNER BAXTER (Even greater than in "42nd Street") ALICE FAYE JACK OAKIE ARLINE JUDGE MONA BARRIE GREGORY RATOFF DIXIE DUNBAR FATS WALLER NICK LONG, JR. KENNY BAKER

### IN THE KING OF BURLESQUE

Associate Producer Kenneth Macgowan Directed by Sidney Lanfield From a story by Vina Delmar

## MARGARET SULLAVAN

Romance grabado contra el fondo acribillado de balas de la Guerra entre los Estados!

## "So Red The Rose"

A Paramount Picture with WALTER CONNOLLY Randolph Scott Directed by King Vidor

TAMBIEN NOTICIAS PARAMOUNT RADIO RAPSODY (MUSICAL)

TAMBIEN "Hey! Diddle, Diddle" Caricatura Terrytone

## GRAND AIR CONDITIONED ULTIMO DIA

Primera Función 10 A. M. Precios de Matine P.30—P.70

## MARGARET SULLAVAN

Romance grabado contra el fondo acribillado de balas de la Guerra entre los Estados!

## "So Red The Rose"

A Paramount Picture with WALTER CONNOLLY Randolph Scott Directed by King Vidor

TAMBIEN NOTICIAS PARAMOUNT RADIO RAPSODY (MUSICAL)

TAMBIEN "Hey! Diddle, Diddle" Caricatura Terrytone

## Interesantes partidos de football se jugaron ayer

### EL NAM CHING Y "X", EMPATAN

Imperial se apodera del primer puesto venciendo al Cheng Hua por el recuento final de 1-0

ESTADO DEL EQUIPO	K.	P.	E.
Imperial	2	0	0
Cheng Hua	1	0	1
Nam Ching	0	1	1
Cheng Hua	0	0	2

Partidos interesantes caracterizaron que ayer tarde se celebraron en el campo de los Padres Paules San Marcelino en relación con la actual de futbol por la Copa de la ciudad, bajo los auspicios de la Municipalidad y la dirección del grupo famoso goal-keeper Santos.

En el primer partido de la tarde, Imperial logró aumentar su número de victorias, en la serie, a dos, al vencer por el recuento final 1-0 al Cheng Hua. En el segundo partido el once "X" y el otro chino, el Nam Ching, empataron por el recuento final de 1-1.

El partido entre el Imperial y el Cheng Hua fué de los más rápidos y interesantes desde el comienzo aunque. Ambos contingentes comenzaron a jugar con gran agresividad desplegando al mismo tiempo una defensa admirable hasta el extremo de que ninguno de los dos pudo marcar durante la primera mitad terminando el juego sin goles.

En la segunda mitad, los chinos fueron a su agresividad, llegando a un momento en que dominaron completamente la situación, pero así y todo no lograron marcar ni un solo gol, estrellándose todas sus tentativas de marcar ante la inaccesible portería del Imperial. A medida que el juego avanzaba, los del Imperial fueron ganando terreno a medida que durante una de las escaramuzas cerca de la portería chilipense, del equipo vencedor logró marcar el único tanto que le dio la victoria.

El partido entre el Nam Ching y el "X" fué igualmente muy rápido e interesante, habiendo terminado el juego en un empate de 1-1, resultado de que ambos contingentes demostraron toda su habilidad y agilidad en dicho partido. Los chinos mejoraron al "X" cuando a medida del partido lograron marcar un tanto a su favor. Los del "X" marcaron de modo sorprendente por el recuento y no lo consiguieron a pesar de todos sus esfuerzos debido a la formidable defensa de los chinos. Parecía que iban a perder ya el partido cuando Larralde, haciendo un esfuerzo supremo lanzó un "chut" alto que envió la pelota dentro de la portería china.

El partido terminó con el score 1-1. Arriba el goalkeeper García del "X" haciendo una parada sensacional. En el centro, el fullback del "X" evita una tentativa, de uno de los jugadores chinos, de marcar. Abajo, el portero chino Moon evitando un seguro goal contra su equipo.

### La jira a Pagsanjan fué de las más...

(Continuación de la página 5)

Los Sres. de Torres (N.), Fernandez Lavada, Ejercito (Z.), Zalamea (E.), concurren a los bailes de la Comitiva Villanueva en el Hotel Abella, las Sras. Lilia Lavada, Alicia y Gloria Llamas, Susie Rivera, Pura Villanueva, Nelly Zalamea, las de San Luis, Villarica y Benitez, todas de lo mas granado y adorable del mundo moerel de Pagsanjan. Entre los chicos estaban los de Llamas, Gomez, Zalamea, Rivera, Abary, Yan, Caballero, Caballes, Abanilla, David, Salazar, Cabale, Santos y otros, los mas de ellos de la misma cepa de distincion, prominencia y arraigo sociales en Pagsanjan.

El regreso a Manila de la Comitiva Villanueva transcurrió lo mismo que el viaje de ida; alegre, cordial, entretenido, sin mas incidentes que la bien acogida irrupcion del Sr. Dimaano, que llevo consigo de collares de sampaguitas que Da. Genova repartió entre las mujeres, y de melones de los que dieron buena cuenta todas las expedicionarias damas y caballeros, viejos, mozos y niños.

personas que estén previstas de una licencia, debidamente registrada, en la oficina del departamento de Policía de cada municipio respectivo.

(d) Que la licencia correspondiente se expedirá cada año, pagadero por adelantado, en o hacia los primeros días del mes de Enero de cada anualidad.

(e) Que no se dará licencia para jugar a personas que no tienen medios de vida o menores de 21 años de edad, o que, siendo solteros dependan aun de sus padres, para sus necesidades ordinarias.

(f) Que se jugará en casas provistas especialmente de licencia para tener una mesa de juego, cuya cantidad dependerá de la importancia de cada municipio.

(g) Que se obligue a los dueños

de las casas donde se juega o a los directores de los clubs, el dar inmediato aviso al departamento policiaco, cuando empieza el juego en su casa.

(h) Que se prohibirá absolutamente cerrar las puertas de las casas donde se juega el MONTE, a fin de que el agente del orden publico pueda inspeccionar constantemente y ver si los que realmente se hallan reunidos al rededor de la mesa de juego están provistos de la licencia correspondiente.

Penas Duras al infractor. Las personas que infrinjan estas disposiciones o traspasen las horas permitidas por la ley sobre el particular, serán penadas con prision, no menor de seis meses, ni mayor de 2 años, a discrecion del Tribunal.

### El 'Nam Ching' y 'X' empataron ayer



Instantánea del partido ayer tarde, entre el once "X" y el Nam Ching que terminó en un empate de 1-1. Arriba el goalkeeper García del "X" haciendo una parada sensacional. En el centro, el fullback del "X" evita una tentativa, de uno de los jugadores chinos, de marcar. Abajo, el portero chino Moon evitando un seguro goal contra su equipo.

### LOS ELIZALDE PIERDEN UN PARTIDO, 8-5

Fueron vencidos por el Department Headquarters en el primer juego de una serie especial

Jugando por primera vez en representación de su nuevo club "Los Tamaraws", los cuatro hermanos Elizalde fueron vencidos ayer tarde por el cuarteto "Blues" del Department Headquarters por el recuento final de 8-5. Este partido es el primero de la serie de encuentros de alto handicap que se celebrará en el campamento Stotsenburg durante esta semana.

El partido fue en general bastante interesante, aunque se distinguió por los muchos "penalties" que se registraron durante el mismo. Cuatro fueron cometidos por el equipo militar y tres por los del club adversario. Los Tamaraws solo consiguieron dos "goals" de los cuatro penalties contra ellos mientras que los militares lograban convertir en tres goles, los tres penalties contra ellos.

Causó cierta extrañeza entre los fans que presenciaron el partido la actuación de los hermanos Elizalde, quienes parecían no estar en perfectas condiciones como en otras ocasiones. Los "blues" por otra parte se portaron magníficamente e hicieron un admirable despliegue de equitación y de dominio del juego. Después de conseguir una ventaja de dos goles poco después de comenzado el partido consiguieron aumentar después esta ventaja y no estuvieron ya en peligro hasta el final de la contienda.

Es digno de especial mención el admirable comportamiento del Capitán Lockett que jugaba ayer por primera vez por el equipo militar de alto handicap. Jugó ayer de No. 1 por su equipo y a el se debieron en gran parte los tres goles de ventaja que logró adjudicarse su equipo. También se lucieron por los militares el comandante Gerhardt y el Comandante Haste. Juan Elizalde fue el heroe del equipo Tamaraws, consiguiendo marcar el mayor número de tantos a su favor.

Las alineaciones fueron las siguientes:

Pos.	Los Tamaraws	Ddep.
1.	Manolo Elizalde	2
2.	Juan Elizalde	4
3.	Angel Elizalde	5
4.	Mike Elizalde	5

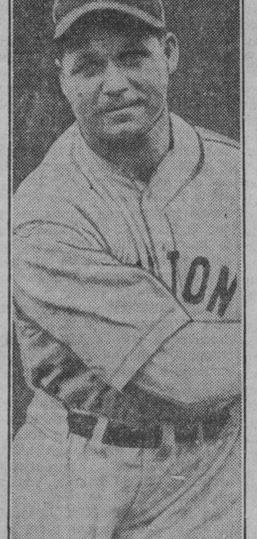
  

Headquarters	
1.	Lockett
2.	Haste
3.	Jones
4.	Gerhardt
5.	Gerhardt
6.	Gerhardt

Goals: Tamaraws: Manolo, Juan 2, Angel 2; Headquarters: Lockett 2, Haste 2, Gerhardt 3.

Umpires: Cor. Taylor, Capt. Robertson.

### El baseball en E. U., mañana

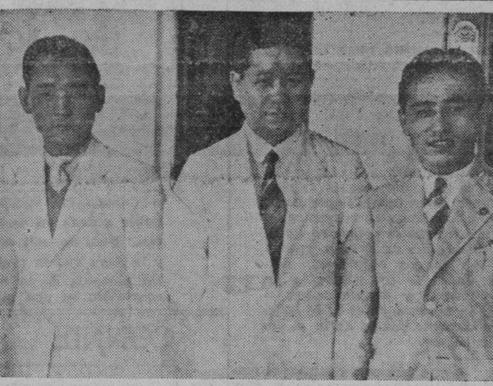


**JIMMY FOXX**  
Primera base del Boston Red Sox, anteriormente del Philadelphia Athletics, aparece en esta fotografía luciendo el uniforme de su nuevo club. Los fans creen que Foxx, con su reconocida habilidad en el bat, podrá conseguir la victoria para los de Boston, esta temporada.

(De la "Associated Press")  
Nueva York, 10 de abril.—Los oficiales de baseball calculan que no menos de 201,000 fans en total irán a presenciar los ocho primeros juegos de esta temporada en las ligas

**GONOKIL INYECCION Y PILDORAS**  
Para el tratamiento de las Infecciones Genito-Urinarias.  
DEPOSITO CENTRAL: BOTICA DE STA. CRUZ, PLAZA GOITI, MANILA.  
Formula for Pills: Santalol Lactic Ester 20%; Kawakawa 20%; Hexamethylentranin 2%; Licorice root 30%; Excipients 30%. Formula for Injection: Colloidal Silver 1%.

### Llegaron ayer a Manila



Los dos pugiles nipones, Yoichiro Hanada y Umio Gen que ayer mañana llegaron a Manila a bordo del "Empress of Russia" para pelearse contra los mejores pugiles locales de su peso. En el centro aparece S. Ogino, un rejeere japonés que viene acompañando a los invasores.

### Allison y Van Ryn en finales



WILMER ALLISON



JOHN VAN RYN

(De la "Associated Press")  
Houston, Texas, 11 de abril.—Wilmer Allison y John Van Ryn vencieron hoy espectacularmente a Flavio Martínez y Santonino March Mestre, mejicanos, en la zona americana por la Copa Davis. Esta victoria les cualifica para jugar en los finales de dicha zona contra los representantes de Australia. La victoria fue decisiva para Allison y Van Ryn, habiendo ganado en sets seguidos por 6-0, 6-1, 6-2.

### Unos 150 eventos habra para yates

(De la "Associated Press")  
Los Angeles, 12 de abril.—La carrera transpacífica bianual de yates hasta Honolulu, encabezada una lista de 150 eventos para yates, en la Costa del Pacifico para 1936, según ha anunciado hoy aquí Edwin G. Jones, chairman de la Southern California Yachting Association.

Jones ha citado Newport como el lugar para la regata del Sur de California, del 2 al 11 de agosto y

mayores de baseball, que comenzarán el martes. Se espera que el partido entre los Dodgers y los Giants atraera no menos de 58,000 aficionados.

Los partidos inaugurales en ambas ligas van a continuación:

**Liga Nacional**  
Brooklyn Dodgers vs. New York Giants en Polo Grounds.  
Boston Bees vs. Philadelphia Phillies en Baker Field.  
Pittsburgh Pirates vs. Cincinnati Reds en Crosley Field.  
Chicago Cubs vs. St. Louis Cardinals en Sportsman's Park.

**Liga Americana**  
St. Louis Browns vs. Chicago White Sox en Comiskey Park.  
Detroit Tigers vs. Cleveland Indians en Dunn Field.  
New York Yankees vs. Washington Senators en Griffith Stadium.  
Philadelphia Athletics vs. Boston Red Sox en Fenway Park.

### EL 'MARYANNE' GANO AYER LA COPA ROCKWELL

Llego en segundo lugar, en la carrera final pero, no obstante, el número de tantos a su favor le salva

Como terminaron

Maryanne II	63
Nalo	61
Elena	50
Ellen	42
Fi-Ting	40
Lintik	28
Limbas	24
Leomar	16
Nanchetta	16
Ninchi	13
Tala	11
Gaiety-Girl	6
Ondianna	0

El yate "Maryanne II", con Barcal y Crovat a bordo se apoderaron de la Copa ofrecida por James Rockwell, como resultado de la victoria de dicha embarcación en la serie especial celebrada estos últimos días. Ayer tarde, en la carrera final, el "Maryanne II" llegó en segundo puesto, pero no obstante resultó vencedor en el recuento final de puntos ganados por cada una de las embarcaciones participantes. El "Nalo" ganó la carrera final pero solo ocupó el segundo puesto en el recuento general de puntos.

El "Maryanne" obtuvo un total de 63 puntos en total mientras que el "Nalo" se adjudicó 61 a su crédito. El "Elena" con Schradieck y Jones de tripulantes ocupó el tercer puesto con 50 puntos a su favor. Este yate terminó en el séptimo lugar en la carrera final de ayer tarde pero no obstante, el número de tantos que ya tenía a su favor, le dio, aún el tercer lugar. El "Ellen" ocupó el cuarto puesto con 42 puntos, a su crédito.

La carrera final de ayer fué de las interesantes y se celebró sin ningún accidente habiendo llegado todos ellos a la meta.

En la carrera semifinal del sábado el "Maryanne II" con los mismos tripulantes ocupó el primer puesto mientras que el "Nalo" llegó en segundo lugar.

aplausos de los fans cuando vencieron a la pareja de varones compuesta por el Dr. García y B. Torres, por los scores finales de 6-2 y 9-7.

No obstante el calor que hacía y estar muy cansadas, las hermanas Ochoa se portaron admirablemente y hasta el último instante hicieron un admirable despliegue de sus habilidades en el deporte.

### Las hermanas Ochoa, triunfan

(Servicio Informativo) Exclusivo a "La Vanguardia"

Malolos, Bulacan, 11 de abril.—Minda Ochoa, campeona nacional de tenis, ganó sus partidos singles jugando contra los mejores tenistas masculinos de esta localidad. Los juegos se celebraron en las canchas de Taopoc.

Jugando contra el Dr. Ricardo García, uno de los mejores tenistas de Cabanatuan y Malolos, Minda resultó victoriosa por el recuento final de 6-3, 6-2. La campeona venció también en otro partido contra el abogado Ocampo, por sets seguidos.

En un partido de dobles, las hermanas Ochoa arrancaron calurosos las series "blue star" de la costa del Pacifico para el "Internacional star loop", el 31 de julio y del 1 al 2 de agosto.

La regata de la Costa del Pacifico, no localizada aun, esta señalada para celebrarse del 5 al 9 de septiembre. Jones declaró que podría celebrarse en Bellingham, Washington.

El campeonato anual por la copa de oro, una serie de 20 carreras, esta señalada a comenzar desde la costa de Los Angeles el 18 de abril.

La serie por la Copa de Sir Thomas Lipton se celebrará del 3 al 5 de julio, en Santa Barbara.

Otros eventos mas figuran en la lista de eventos acuaticos.

Para tonificar  
vuestro organismo  
nada hay como el

## Vino Tinto

—de—

# "La Rosario"

Más de 42 años en la fabricación de vinos del país.

## "La Rosario"

GRAN DESTILERIA DE ALCOHOLES  
FABRICA DE VINOS Y LICORES  
Premiada en las Exposiciones de Filipinas  
Hanoi y San Luis, EE. UU. de A.  
TELEFONO 2-65-05

# EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Sus días de noviazgo son o debieran ser la primera exhibición de lo que ha de ser la vida casada después de celebrarse la ceremonia nupcial. Vd. debe estudiar sus gustos y disgustos.

Estimada Miss Dix: Vd. cree que la manera como se congenian un chico y una chica antes de la boda es alguna indicación de la manera como se han de congeniar después de casados?—UNA PAREJA COMPROMETIDA.



Respuesta:

Ya lo creo que sí. Es tan solo una primera exhibición de lo que ha de ser su matrimonio. Es una profección o una advertencia que solo unos cuantos de ellos son lo bastante listos para comprenderla. Si un galán y una joven se congenian, si poseen los mismos gustos y quieren hacer las mismas cosas antes de la boda, pueden confiar en ser buenos compañeros después de la boda. Si son amenos y de buen temperamento y desinteresados, si pueden vivir en armonía antes de la boda, vivirán pacíficamente juntos hasta el día de sus bodas de oro.

Pero si uno desea hacer una cosa y el otro una cosa distinta; si uno desea pasearse al paso que el otro quiere quedarse en casa; si uno gusta de los cines y el otro lo detesta; y particularmente si se pelean, se riñen y luego se reconcilian, y están celosos uno del otro antes de la boda, vivirán una vida de perros y gatos como marido y mujer. Las probabilidades son de que darán fin a su unión mal concertada en un divorcio.

Porque, como Vds. comprenderán, al tiempo en que las personas son de edad suficiente para casarse, sus caracteres están formados. Sus gustos y hábitos están endurecidos en un padron permanente y no solo son incapaces de alterarlos, sino que no desean cambiarlos. Y sus disposiciones están fijas. Son frías o amables. Ariscosos de buen temperamento. Dominantes o adaptables como les hizo la naturaleza. Y ningún marido o esposa puede reformatos conforme los deseos de él o de ella.

La mar de chicos y chicas tontos creen de que el matrimonio obra una especie de milagro en las personas que les cambia de lo que son a lo que desean que fuesen. Saben que están en perpetua ríña entre sí antes de la boda, pero creen que tan pronto como se termine la ceremonia nupcial, no harán más que mirarse y acariciarse y ya nunca volverán reñirse. Algunos de ellos son tan bastante idiotas al punto de creer de que el matrimonio es un remedio para los celos. Dicen que se sienten celosos si sus novios miran siquiera a otro hombre o mujer y les sospecha de tener relaciones con cualquier miembro del sexo opuesto con quienes hablan, pero están seguros que una vez casados nunca se seguirán de esta misma manera sino que tendrán perfecta confianza en sus esposas y maridos.

Por supuesto, nada de esto sucede. Nada hay de mágicas en las palabras que un sacerdote pronuncia ante una pareja contrayente que les altere en lo mínimo. Si mal se congeniaban antes de la boda, continuarán mal avenidos después de la ceremonia nupcial porque sus gustos y hábitos estarán en conflicto diario y a cada hora.

Si se pelean antes de la boda, la vida será una perpetua batalla para ellos después de su enlace, y si se sienten celosos antes de casarse, están más locamente celosos después de casados porque el sentido de posesión del hombre sobre su esposa y el temor de la mujer de perder a su marido les harán recelosos y suspicaces continuamente. Y si tanto el chico como la mujer están empeñados en seguir su propia voluntad antes de la boda, ellos se tirarán mutuamente después de casados.

Durante el período de su compromiso, cada una de las partes contratantes da suficientes ideas a la otra parte de la clase de marido o mujer que él o ella serán. Y si tienen talento, deben aprovecharse de estas ideas.—DOROTHY DIX.

Estimada Miss Dix: Tenemos una amiga muy buena cuyo marido va de paseo en compañía de una mujer casada. Hemos titubeado en informarla del caso porque no deseamos herir o humillarla haciéndola saber que es de conocimiento común, pero creemos que alguien que la quiere debe informarla. Este hombre ha sido siempre un calavera, y creemos que esta sería tan solo igual a sus otras aventuras con las mujeres y no será la última. Pero parece que el caso va muy serio porque él y la mujer van juntos en toda ocasión posible y parecen estar muy enamorados entre sí. Creemos que algo debe hacerse antes de que culmine en un desastre para ambas familias. Que debemos hacer?—AMIGAS.

Respuestas: Guárden silencio y no metan la cuchara. No se ha logrado hasta ahora ningún bien con meterse en unas relaciones ilícitas. Nada podrán Vds. decir a un hombre casado y una mujer casada que están en relaciones que ellos no lo sepan. Es ocioso hablarle sobre la maldad de su situación, o de la locura de sus relaciones, o señalarles el mal que están haciendo a la esposa y marido que están traicionando y a los niños indefensos cuyo nombre están manchando con el escándalo.

Ni tampoco harán caso de su advertencia de que su locura está llamada a culminar en un desastre para ellos. Saben la verdad amarga de todos sus predicaciones. Saben lo que ha sucedido en docenas de otros casos como el suyo. Han visto las ruinas de los hogares destruidos, los niños que se han quedado medio huérfanos, las mujeres con las faldas manchadas que acuden a Reno porque sus maridos no desean degradar más a la madre ante los ojos de sus hijos. Los hombres mirados con desprecio por los otros hombres y con frecuencia obligados a casarse con la mujer de quien ya se han hartado.

No, nada podrán Vds. hacer o decir que pueda hacer volver a este hombre y esta mujer en sus cabales y encarriles en el sendero recto, y Vds. desperdician su tiempo y esfuerzo al intentar lo imposible. Y no se muestren demasiado crueles para con la esposa revelándole la deslealtad de su marido. Nada podrá ella hacer para convertirle en marido leal y dar fin a sus tenoridades. Y si ella no sabe nada de estas relaciones, dejarla en paz y felicidad en tanto que puedan. Ella tendrá suficiente tiempo para sufrir su desilusión.—DOROTHY DIX.

## CURIOSIDADES DEL CINEMA

Por el Capitán ROSCOE FAWCETT

**JANE FROMAN**  
No acepta ningún papel que le obligue a ella a besar a cualquier hombre más que su marido, Don Rose, de fama en el radio.

**DICK POWELL**  
es uno de los mejores cocineros de Hollywood y con frecuencia da fiestas al aire libre en donde él se encarga de cocinar.

**KEN MAYNARD**  
construyó una nueva casa y levantó un establecimiento de su residencia. Está destinado para dar a sus caballos todas las comodidades del hogar, incluyendo cuadros murales en las paredes.

## TARZAN EL INDOMABLE



Quando Pat volvió en sí, al principio creyo haber soñado en su visitante de la media noche. Pero no—allí estaban el anillo del veneno y la daga que la mujer le habia entregado. La luz plateada de la luna inundaba su cuarto convertido en una cárcel.

Todo era silencio. Arrastrado los piés, se encamionó hacia la cama. Pronto se sumió en un profundo descanso, dominado por un sueño horrible. En el oyo claramente a su querido padre, moribundo, llamándola por su nombre! La escena era vivida por extraño que parezca.



El sueño la despertó. Con un corazón que palpaba aceleradamente, ella se levantó—solo para darse cuenta de que estaba— sola, el temprano amanecer iluminando su prisión lujosa... Y casi a la misma hora, en la frontera norte de Idia, el capitán Canby se fue al campo de batalla.



Estaba a la cabeza de sus bravos Tommies fanáticos. Fovine en el primer ataque, el padre de Pat perdió la vida, muriendo con el nombre de su hija en sus labios, sin haber sabido jamás que el malo del Maharajah tenía castiva a su hija.

## CONNIE



BILLY: Aquella era exactamente la voz de Connie, capitán. En alguna parte de la cubierta. Venga. CAPITAN: Es de ella o su fantasma. Yo lo oí también.



CAPITAN: Mire, hay algo tendido detrás de aquel bulto.

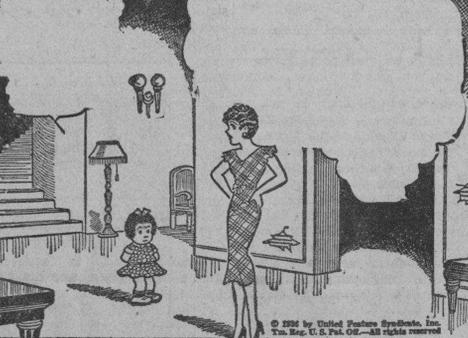


CONNIE: Oh, Billy, eres tu? Me duele mucho la cabeza. BILLY: Connie! A Dios gracias que te has salvado. Qué ha pasado? Como has conseguido volver a bordo?



CONNIE: Como he conseguido volver aquí. Pero es que tu o el capitán Mordecai no han traído aquí? Yo me desmayé allí abajo.

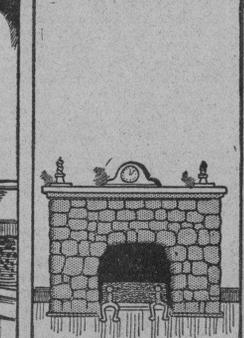
## FRITZI la corista



NANCY: Me extraña quien nos trajo aquí. FRITZI: Parece ser trabajo del embajador. Se que estaba el muy preocupado porque el rey se haya enamorado de mí.



FRITZI: Supongo que el quiso apartarme del camino por algún tiempo.



Poco sospechaba Fritzi de que había un dictógrafo escondido en la estufa.



(En una casa a pocas millas de distancia). 1.er MATON: Has oído eso? 2.o MATON: Sí, ella sospecha al embajador. Así es exactamente como el quiso que fuera.

## Intercambio iniciado de artistas entre Inglaterra y Estados Unidos

Por ALYCE SHUPPER  
De la North American Newspaper Alliance Inc.  
Exclusivo a La Vanguardia

Hollywood, enero de 1936.—Ha dado comienzo en forma concreta el programa de intercambio de artistas entre las compañías norteamericanas y las inglesas. Jessie Matthews, joven actriz inglesa, ha sido "prestada" a la empresa Metro por la Gaumont-British, y llegará a Hollywood en febrero. La Metro, por su parte, enviará a Robert Young, uno de sus actores que más prometen, a Inglaterra, donde figurará en la película "Agente Secreto", con el actor alemán Peter Lore y la actriz Madeleine Carroll.

Como Jesse Matthews como es muy conocida en los países que ven generalmente el producto de Hollywood, no estaría de más dar una idea de su última película, titulada "Primer mujer (y después hombre)", que se ha rodado en Inglaterra, en los estudios de la Gaumont-British.

El argumento de la cinta es algo infantil. Comienza presentando a una chica que hace de mandadera en una tienda de modas y que se llama Elisabeth. Elisabeth se quiere a escuchar una audición de canto en una agencia teatral, en lugar de apresurarse a entregar un vestido a la princesa Miranoff (que, creamos, debe estar impaciente). La chica resuelve ofrecer su talento al empresario, que lo rechaza, conjuntamente con otro aspirante al tablado lírico que se llama Victor. (Esto debe ser, sospechamos, propaganda para las victrolas). Pues bien, ambos cantantes salen juntos a la calle, y se hacen confidencias. Victor la dice que su profesión es la de imitar (en las tablas) a las actrices, con vestidos y todo. Elisabeth (suponemos) se conmueve; el cielo también: comienza a derramar abundantes lágrimas pluviales, que empapan a ambos. Nada más lógico, entonces, que la invitación que hace Victor a Elisabeth:—Ven a mi cuarto y seca el vestido que llevas en la caja.

El hado dispone que Elisabeth queame la prenda con la plancha, mientras el imitador de mujeres descubre que se le ha declarado un catarro de pronóstico reservado, que le ha privado de su hermosa voz. De modo, pues, que cuando un llamado por teléfono (o es por teléfono?), la buena de Elisabeth se ofrece a reemplazarle. El razonamiento es lógico: si un hombre puede imitar a una mujer, ¿por qué no podría una mujer imitar a otra mujer? La lógica es aplastante. (También lo es el argumento).

Sigamos. La mujer que imita a

## Como lo veríamos...

marzo de 1932 y solo me enajene de el cuando el carpintero alemán fué condenado por el juzgado de Flemington, New Jersey y certifico que el veredicto de culpabilidad de Hauptmann fue perfectamente correcto y con la electrocución de este, los fines de la justicia se han cumplido", declaró Farrar.

Designios políticos en la actitud de Hoffman

Todos los esfuerzos desplegados por el Gobernador Hoffman para salvar de la silla eléctrica a Hauptmann fueron tildados de parte de un plan general político puesto que los que integran las partes de la acusación que lograron obtener el veredicto de culpabilidad para Hauptmann, el Fiscal General Wilentz y el Coronel Schwartzkopf son demócratas mientras que el elector de New Jersey, Hoffman, es republicano.

El calígrafo Farrar se negó a ser acusado en la declaración de que "solo la esposa de Hauptmann estaba al tanto del crimen cometido por su marido".

"Bruno Richard Hauptmann ha comparecido ya ante el mas alto tribunal, el divino, donde no se admiten pruebas falsas" declaró el conocido calígrafo aludiendo a una supuesta tentativa desplegada para salvar al parecer al carpintero alemán mediante el uso de testigos falsos. "Hauptmann era un extranjero que residía legalmente en los Estados Unidos pero durante la vista de su causa fue molesto de toda la consideración posible de parte del juzgado".

Trae cartas originales escritas por Hauptmann

Mr. Farrar trae consigo quince o veinte de las cartas originales escritas por Hauptmann y explicando el resultado de su examen calígrafo reveló que este había probado fuera de toda duda racional cuatro puntos cardinales: 1. Que el hombre que escribió los anónimos tenía un plan preconcebido; 2. que era un alemán oriundo de alguna provincia cercana a Polonia; 3. que era carpintero y 4 que tendría entre 35 a 40 años de edad. Todas estas conclusiones armonizaban perfectamente con Hauptmann.

Farrar declaró además que aun que fuera de los tribunales el asunto adquirió un carácter muy confuso, dentro de aquellos era perfectamente sencillo y definitivo. Durante la vista el juzgado se vio forzado a rechazar las declaraciones de varios testigos presentados por la defensa por haberse probado que aquellos eran ex-convictos por perjurio, o poseedores de otros antecedentes.

Un estudio concienzudo e imparcial de las 15 o 30 cartas escritas

## Programas de Radio

**KZRM**  
Lunes, Abril 13  
6:00 p. m.—"Are you listening?"  
6:20 p. m.—Informaciones en castellano.  
6:35 p. m.—Informaciones en inglés.  
6:55 p. m.—Cotizaciones—Swan, Culbertson y Fritzi.  
7:00 p. m.—Recital de canto por Serafín García.  
7:15 p. m.—Manila Motor Company presenta a Richard Himber y sus "Studenteers Champions".  
7:30 p. m.—Edna Icaiano y sus cantos.  
7:45 p. m.—"Arkansas Ramblers".  
8:15 p. m.—"Five Feet of Melody"—Lina Flor y Arigton Avellón.  
8:30 p. m.—La voz del Herald.  
8:45 p. m.—Cotizaciones y Notas del Mercado.

**KZIB**  
Lunes, Abril 13  
7:00 p. m.—Notas del Mercado del Tiempo.  
7:05 p. m.—Programa infantil.  
7:25 p. m.—Programa Brunista (nuevas).  
7:40 p. m.—Numeros de orquesta.  
8:00 p. m.—Anuncios—Notas sobre pectáculos.  
8:10 p. m.—Programa patrocinado por Emulsion de Scott.  
8:30 p. m.—"The Musical Club of the Beek's Department Store".  
9:10 p. m.—Programa de variedades.  
10:00 p. m.—Musica de baile.

**KZEG**  
Lunes, Abril 13  
2:00 p. m.—Melodias de España y América.  
3:00 p. m.—"Musical Parade".  
4:00 p. m.—"En el Opera House".  
5:00 p. m.—La hora del cóctel—Ambassador of Rhythm".  
6:00 p. m.—"The Musical Club of the Beek's Department Store".  
6:15 p. m.—Presentación del Laboratorio Arguelles.  
6:30 p. m.—Programa Hocano.  
7:00 p. m.—"Varietades" musicales.

atractivos sugerentes que satisfagan el gusto artístico del consumidor, y cuando los patrocinadores de tales productos han de continuar con la ilusión de que nosotros veamos con apreciación distinta—nuestras cosas porque son nuestras aun cuando sean inferiores a las importadas, y 100 por ciento mejores, en apariencia, calidad y servicio.

2.—Que es de conocimiento general la imperativa necesidad de que los filipinos participemos en grado sustancial y efectivo en el comercio del país; pero se pregunta: se materializa por ventura algún plan racional por parte del capital filipino para que sea él el factor dominante en la situación nacional? No está ese capital pasivo y hasta indiferente a la necesidad urgente del momento de que si se ha de remediar nuestro estancamiento e inferioridad de posición en el mercado, que el paso lógico y único es, ver de organizarse unirse, para formar compañías que serán nuestras unidades de acción interventora, y que con capital organizado que será el apoyo de las nuevas actividades industriales. Los filipinos contaremos con los efectos, objetos y cosas de uso perentorio—manufacturados aquí por manos nacionales con el auxilio del dinero filipino sometido al control del estado y estabilizada para que pronta respuesta a cualquier eventualidad, sea una guerra o una emergencia? Dónde el patriotismo y dónde la acción?

3.—La "Nepa" de qué y para qué? Para crear más gastos al contribuyente o salarios del personal puesto al servicio de la "Nepa"? "Nepa"

de qué? Si carecemos de los recursos más necesarios de consumo perentorio y cuando los mismos mercaderes que promueven el comercio de la "Nepa" el alegado patriotismo nacional son de los mismos que nos protegen el comercio de muchas de nuestras importaciones actuales; que encontramos un adecuado remedio como lo hemos los filipinos a preocuparnos seriamente de nuestra falta de producción de artículos manufacturados y ver metodizado colocándolo al servicio activo de la comunidad, como hasta aquí, tímido (o como hasta aquí, tímido) y desintegradamente por nuestros adinerados y capitalistas, sin otra mira que recoger los intereses en los más de los casos, rarios y deprimentes al bolsillo de los más necesitados. Promovemos la enhorabuena el movimiento de adhesión después de una adhesión solución del problema fundado de falta de producción industrial que satisfaga nuestras necesidades como pueblo progresivo; entonces el "Nepa" será desempeñará la "Nepa" será accidental y contributivamente nacional que redundará en beneficio intelectual y promoción del progreso económico de la patria, por obligados a velar y a trabajar los mejores esfuerzos. Se debe necesidad de que la Cámara mercantil filipina promueva corrientes de integración y desdramáticamente hagan favorables condiciones reinantes, y tal como necesario, lógico y esperanzado, hombres de buena voluntad.



DOS MUEREN SEPULTADOS BAJO UNA LOCOMOTORA

Ismael Solano y Angel Rabalos, maquinista y guarda-agujas respectivamente, de un tren en la concesion maidera de Findley Millar Timber Co., en Barangin, Kolambagan, Lanao, murieron aplastados por la locomotora, cuando este salto de los rieles y se tumbó a las 3:30 de la tarde del 9 de abril, según radiograma enviado a la jefatura de la Constabularia por el Capitán Rafael Ramos, comandante provincial de la Constabularia en Lanao.

El Presidente rehusa hacer...

(Continuación de la página 1) el viernes. El Presidente Quezon felicitó al Alto Comisionado Frank Murphy hoy por el cumpleaños de éste.

La Cámara de Comercio de Davao ha pedido a Quezon la reducción del impuesto territorial pero el Presidente ha declarado que no la concederá, porque los davaoenses ganan más dinero que los habitantes de otras provincias.

Colonia penal, centro de los "homesteads"

El Presidente ha ordenado al ingeniero Zabát de Davao que termine el camino que comunica este puerto con la colonia penal, dentro de dos meses, después de los cuales él volverá a visitar el sitio en automóvil para ver el adelanto hecho. Quezon dijo que hará de la colonia penal el centro de las colonias agrícolas para que los colonos puedan aprovecharse del arroz, el sistema de riego, los talleres y almacenes de la colonia, en vez de la política anterior de dejar a los colonos sin ayuda en las espaldas.

El Presidente Quezon ha elogiado al Coronel Santos por su habilidad ejecutiva. Dijo que es uno de los mejores funcionarios del gobierno y que ha mostrado buena iniciativa en la administración de prisiones. El Presidente ordenará el traslado de la mayoría de los presos de la colonia penal de San Ramón a Davao para acelerar el desarrollo de esta última provincia.

Decisión del Presidente, esperada

Davao, 12 de abril.—Una acción positiva sobre el problema de Davao se espera aquí como resultado de la visita del Presidente Quezon. Se espera que el Presidente anunciará su decisión de un momento a otro.

No se han celebrado otras conferencias además de la celebrada el sábado pasado a bordo del "Arayat" entre el Presidente y los funcionarios japoneses. Nada ha trascendido aun del resultado de la conferencia. Los funcionarios japoneses, preguntados, contestaron que hay un convenio de no decir nada a publicidad.

En las conversaciones con estos funcionarios japoneses se ha sabido que están en contra de la actitud del Secretario Rodríguez que ha recomendado la cancelación de los sub-arriendos y la expulsión de los japoneses. Se tiene entendido que alegaron al Presidente Quezon que los japoneses fueron persuadidos a firmar papeles que no entendían y que, según creen los funcionarios japoneses, fueron usados después como base para la cancelación y el lanzamiento propuestos.

Mejor trato y más tacto

Los japoneses recalcaron la necesidad de mejor trato a sus compatriotas en Filipinas, declarando que agradecerían más tacto y más bondad de parte de los filipinos.

El Presidente Quezon dividió su comitiva hoy, partiendo a bordo del "Arayat" con el Secretario Quirino, para dirigirse a Zamboanga. Dejó en Davao al Secretario Yulo, al Director Teopisto Guingona de Tribus no-Cristianas y al Coronel Paulino Santos, director de prisiones que proyectan volar de regreso a Manila en un aeroplano de la "Inaac".

Oye misa y perdona a otros cinco presos

Los Sres. I. Shibata, cónsul japonés en Davao; Y. Morokuma y Furukawa, gerentes de la Ohta Development y de la Furukawa Plantations, fueron al "Arayat" para decir adiós al Presidente. Antes de partir, el Presidente oye misa y después firmó papeles perdonando a cinco presos más. Perdonó a Gonzalo Montalvo, un estudiante que mató a otro durante un juego de basket-ball de la NCAA en 1931; deportó a Ching Luk a China, y perdonó a dos moros y a un tal Barcelona que fué convicto de hacer representaciones falsas en la venta de "tik-tiki".

Equipo para una central abacalera

El Presidente ha quedado muy favorablemente impresionado de la colonia penal de Davao, y ha alabado al Coronel Santos y al superintendente Fabio Noroña. Visitó la "International Harvester" en Madaun, viendo una nueva desfibadora y secadora de abaca. El Presidente quedó tan impresionado por esta invención que habló de comprar un equipo similar que costaría unos P130,000 para ser usado en Sorosogon donde se proyecta el establecimiento de una central abacalera.

El Secretario Quirino suspendió a Francisco Fumete, presidente municipal de Antique, por un mes, por tratar de reñir con el vocal Pedro Vego.

El ex-Representante Emiliano Acevedo de Capiz falleció a las 10 a. m. hoy, según telegrama recibido de Capiz por el Diputado Rodolfo Quimpo.

Elogia la administración de la Colonia Penal de Davao

A bordo del guardacostas "Arayat", 11 de abril.—Una satisfactoria

Tres maquinistas del "President Hayes" quedan detenidos al llegar aquí

Norton Norman, John Night y Hugh Grant, primero, segundo y tercero maquinistas del President Hayes, fueron detenidos esta mañana por el Servicio Secreto, antes de arribar al puerto de Davao para ser sometidos a investigación en relación con la misteriosa muerte de George Moth, tercer maquinista del barco "Golden Star", quien, en la noche del 2 de abril, fué hallado muerto y flotando en el mar cerca del pier de Kobe, Japon.

El Servicio Secreto se movilizó por un telegrama de las autoridades policíacas de Kobe a las de Manila, pidiendo la investigación de tres tripulantes del "President Hayes". Según el telegrama, el occiso George Moth fue visto en la noche anterior a los sucesos, pasando ratos alegres con los tres

tripulantes del President Hayes, hoy detenidos en Manila.

No existen pruebas de que estos tuvieron algo que ver con la muerte de Moth, pues la muerte de este pudo haber sido causada accidentalmente por la borrachera, pero con el fin de aclarar el misterio se ha creído conveniente la detención referida para saber de ellos las posibles causas de la muerte de Moth.

Los tres detenidos, han negado tener conocimiento de la muerte de Moth, y se han limitado a decir que ellos se separaron de Moth después de aquella sería de diversiones que tuvieron, y desde entonces no supieron más de él.

En el cadáver de Moth no se ha encontrado ninguna señal de violencia, y, al parecer, su muerte se ha debido al ahogamiento.

FUNCIONARIOS Y OTROS QUE...

(Continuación de la página 1) suficientes para acomodar a los peregrinos de las provincias bajas. Toldas de campaña, automóviles, parques sirvieron de cobijo para la mayor número de turistas que ha habido en Baguio en los últimos años.

El clima fué admirable, no siendo ni demasiado frío ni demasiado caluroso. Hubo un sol día en que la neblina envolvió toda la ciudad con un velo bastante espesa. Fué el sábado por la noche.

Tres bailes hubo el sábado por la noche

La vida social fué muy animada. Tuvo su climax el sábado por la noche en que se dieron tres bailes. El baile del Burnham Park era benéfico, el del Burnham Park era benéfico, el del Constabulary Hill, de los cadetes. En el Baguio Grill se reunió toda la crema social de Manila figurando destacadas figuras de la localidad.

A las actividades religiosas en la Iglesia Católica asistió un ingente público, especialmente el Sábado de Gloria, en que hubo misas hasta las diez de la mañana.

Trafico intenso

Unos 200 automóviles bajaron ayer tarde de Baguio para Manila

solución del problema de terrenos en la provincia de Davao, se ha acordado prácticamente después de la serie de conferencias del Presidente Quezon con los cónsules japoneses y los propietarios de terrenos en Davao, si bien el Presidente se niega a manifestar lo que verdaderamente se había acordado en la conferencia.

Recorriendo en una lancha de motor durante nueve horas la embocadura del Río Tagum, el Presidente Quezon y los miembros de su comitiva se dirigieron a la región interior de la provincia de Davao donde estuvieron visitando la colonia penal. El Presidente felicitó al Coronel Paulino Santos, director de la Oficina de Prisiones y a los empleados de la colonia penal, por el admirable trabajo que habían hecho en el establecimiento de la granja agrícola.

Indulta a un moro por sus valiosos servicios

El Presidente ha concedido indulto absoluto al moro Hadjulul, que estaba extinguiendo su condena en la colonia en consideración a los valiosos servicios por el mismo a la colonia penitenciaria.

La comitiva también estuvo visitando las plantaciones de la International Harvester en el distrito de Madaun, y fueron huéspedes del "manager" de la plantación, Mr. Duckworth. La comitiva regresará a Davao mañana. El Secretario Quirino ha ordenado la suspensión de un policía de Davao por hacer uso innecesario del revolver.

Los funcionarios de Davao están acudiendo ahora mutuamente a una administración eficiente, según el Secretario Quirino.

El Secretario de Agricultura y Comercio, Eulogio Rodríguez, ha salido este día en aeroplano para Cebú con el fin de visitar la fábrica de cemento del gobierno.

Una hacienda del Banco Nacional pasará a la Compañía de Fomento

A bordo del "Arayat", 11 de abril.—José Yulo, Secretario de Justicia, que está viajando con la comitiva del Presidente Quezon, dijo este día que se venderá la plantación de Tolomo, propiedad de la Philippine National Bank, a la Compañía de Fomento Nacional, como parte del programa económico de la compañía.

Modernos aparatos para beneficiar el abaca serán introducidos en la plantación, según el Secretario Yulo. El Presidente estuvo discutiendo con los Diputados Sabido, Quimpo y Alano, la posibilidad de introducir modernas desfibadoras en las plantaciones de abaca de la región bicolorana.

Mientras estaba inspeccionando las plantaciones de la International Harvester Company, a las 7:00 de la noche, el Presidente Quezon y los miembros de su comitiva, cayó una fuerte lluvia que alcanzó a todos. La comitiva estaba dirigiéndose en auto a las plantaciones cuando cayó la lluvia.

La comitiva regresó a Davao procedente de Madaun, a las 11:00 de la noche. El Presidente oirá misa mañana en Davao, después de la cual se dirigirá a Dumaguete, Negros Oriental e Iloilo, a menos que el programa de inspección se vuelva a alterar.

ENTRENAMIENTO DE MAESTROS EL DIA 15

El entrenamiento de maestros de escuela en todo Filipinas comenzará el 15 del actual, según se ha anunciado este día en la Jefatura del ejército filipino.

Los maestros de escuela acudirán a las cabeceras de sus respectivas provincias y en cada una de estas se les dará instrucción militar por espacio de un mes.

En Manila, el entrenamiento se hará en las barracas de Gagalingin donde se esperan unos 150 maestros de todas las escuelas de Manila.

Por otro lado, se sabe que el número de los jóvenes inscritos hasta ahora ya llega a 138,058 con solo 11 provincias completas, en sus informes sobre jóvenes registrados. Hay muchas esperanzas de que cuando se completen los informes, este número llegue a 150,000 como se ya se ha dicho.

Dos millones para el coco

(Continuación de la página 1) ción, no mayor del 30% que se destina para el mantenimiento, la mejora y la promoción de la industria, todos los ingresos derivados de tales actividades se ingresarán en el Tesoro Público. Como ya se ha indicado, una suma de P2,000,000 se votará para capital de inversiones de la proyectada Junta de Industria del Coco.

De acuerdo con el proyecto, la Junta de Industria del Coco se consagrará a la compra y venta de cocos, coprax y demás materia prima derivada del coco; la manufactura de esta materia prima en aceite, jabón, mantequilla, manta y otros derivados; el establecimiento de fabricas para lograr dichos productos, y las facilidades de mercado en el extranjero, para los mismos. El diputado Agustín Y. Kintanar, por Cebú, autor del bill, hace constar en la nota explicativa adjunta el hecho de que legislaciones restrictivas que se han promulgado y se están promoviendo en Estados Unidos ponen, con otras causas, en situación crítica la industria del coco en el país.

Pone de relieve otro hecho, cual es el de que la industria del coco constituye una de las principales de las Islas y de ella depende la vida de provincias, pueblos y grupos de personas considerables. Como escuela, cree llegada la ocasión de que la Asamblea Nacional procure la salvación y la rehabilitación de la misma industria.

Artistas conocidos llegan en el "Hayes"

Stuart Benson, el escultor americano de fama mundial que esta mañana desembarcó en Manila del "President Hayes", de paso para Niza.

Unos corren grave peligro de muerte

Un accidente automovilístico que a poco causó la muerte de dos jóvenes de Manila, se registró anoche en el camino a Baguio, poco después de pasar el zig-zag y antes de llegar al pueblo de Villasis, Pangasinan, viniendo de la ciudad veraniega.

Las víctimas fueron Jose Rodríguez Ripoll, de 37 años, cajero de Aguado Hermanos, y Luis Navarro, ambos residentes en Manila. Los dos iban en un Ford V-8 bajando de Baguio, cuando se encontraron de manos a boca con un carabao que cerraba el paso.

No consiguiendo frenarlo a tiempo el que lo guiaba, el coche atropelló al carabao, destrozándose y matando en el acto al animal que fue lanzado hacia la parte derecha del camino, mientras el coche caía en una hondonada de la parte opuesta, chocando, además, contra un árbol. Los ocupantes salieron como disparados del coche, al través de las ventanillas.

Dicen los testigos que llegaron después al sitio del accidente que el Ford estaba tan deshecho por el choque contra el árbol que no quedó nada entero de él; una portezuela quedó colgada de la rama del árbol contra el cual chocó el coche. Jose Rodríguez Ripoll y su compañero Luis Navarro fueron conducidos al Hospital Provincial de Daguapan, donde recibieron la primera cura. Los informes son que su estado es bastante grave.

Dos individuos degollados por..

(Continuación de la página 1) Las autoridades que se constituyeron en el lugar están unánimes en suponer que los dos fueron asesinados en la vía férrea cuando ya estaban muertos, pues no se encontró mucha sangre en la vía como es ordinario en estos casos. Además, el cadáver del jovencito de 16 años, tiene heridas en los brazos, y el mayor tiene otra, en el vientre.

El presidente municipal interino Esteban Natividad, el juez de paz Severo Escoto, el jefe de policía, y el fiscal provincial Teófilo Reyes están contestes en que algunos criminales pusieron los cadáveres en la vía y están desplegando esfuerzos para descubrirlos. Un pelotón de la constabularia mandado por el sargento Bernardo también fué al lugar para practicar investigaciones.

En las cercanías de la escena del hallazgo, se hacían muchas suposiciones sobre este suceso. Mientras unos se inclinaban por la hipótesis de que los dos habían sido víctimas

ENTRENAMIENTO DE MAESTROS EL DIA 15

El entrenamiento de maestros de escuela en todo Filipinas comenzará el 15 del actual, según se ha anunciado este día en la Jefatura del ejército filipino.

Los maestros de escuela acudirán a las cabeceras de sus respectivas provincias y en cada una de estas se les dará instrucción militar por espacio de un mes.

En Manila, el entrenamiento se hará en las barracas de Gagalingin donde se esperan unos 150 maestros de todas las escuelas de Manila.

Por otro lado, se sabe que el número de los jóvenes inscritos hasta ahora ya llega a 138,058 con solo 11 provincias completas, en sus informes sobre jóvenes registrados. Hay muchas esperanzas de que cuando se completen los informes, este número llegue a 150,000 como se ya se ha dicho.

Dos millones para el coco

(Continuación de la página 1) ción, no mayor del 30% que se destina para el mantenimiento, la mejora y la promoción de la industria, todos los ingresos derivados de tales actividades se ingresarán en el Tesoro Público. Como ya se ha indicado, una suma de P2,000,000 se votará para capital de inversiones de la proyectada Junta de Industria del Coco.

De acuerdo con el proyecto, la Junta de Industria del Coco se consagrará a la compra y venta de cocos, coprax y demás materia prima derivada del coco; la manufactura de esta materia prima en aceite, jabón, mantequilla, manta y otros derivados; el establecimiento de fabricas para lograr dichos productos, y las facilidades de mercado en el extranjero, para los mismos. El diputado Agustín Y. Kintanar, por Cebú, autor del bill, hace constar en la nota explicativa adjunta el hecho de que legislaciones restrictivas que se han promulgado y se están promoviendo en Estados Unidos ponen, con otras causas, en situación crítica la industria del coco en el país.

Pone de relieve otro hecho, cual es el de que la industria del coco constituye una de las principales de las Islas y de ella depende la vida de provincias, pueblos y grupos de personas considerables. Como escuela, cree llegada la ocasión de que la Asamblea Nacional procure la salvación y la rehabilitación de la misma industria.

Artistas conocidos llegan en el "Hayes"

Stuart Benson, el escultor americano de fama mundial que esta mañana desembarcó en Manila del "President Hayes", de paso para Niza.

Unos corren grave peligro de muerte

Un accidente automovilístico que a poco causó la muerte de dos jóvenes de Manila, se registró anoche en el camino a Baguio, poco después de pasar el zig-zag y antes de llegar al pueblo de Villasis, Pangasinan, viniendo de la ciudad veraniega.

Las víctimas fueron Jose Rodríguez Ripoll, de 37 años, cajero de Aguado Hermanos, y Luis Navarro, ambos residentes en Manila. Los dos iban en un Ford V-8 bajando de Baguio, cuando se encontraron de manos a boca con un carabao que cerraba el paso.

No consiguiendo frenarlo a tiempo el que lo guiaba, el coche atropelló al carabao, destrozándose y matando en el acto al animal que fue lanzado hacia la parte derecha del camino, mientras el coche caía en una hondonada de la parte opuesta, chocando, además, contra un árbol. Los ocupantes salieron como disparados del coche, al través de las ventanillas.

Dicen los testigos que llegaron después al sitio del accidente que el Ford estaba tan deshecho por el choque contra el árbol que no quedó nada entero de él; una portezuela quedó colgada de la rama del árbol contra el cual chocó el coche. Jose Rodríguez Ripoll y su compañero Luis Navarro fueron conducidos al Hospital Provincial de Daguapan, donde recibieron la primera cura. Los informes son que su estado es bastante grave.

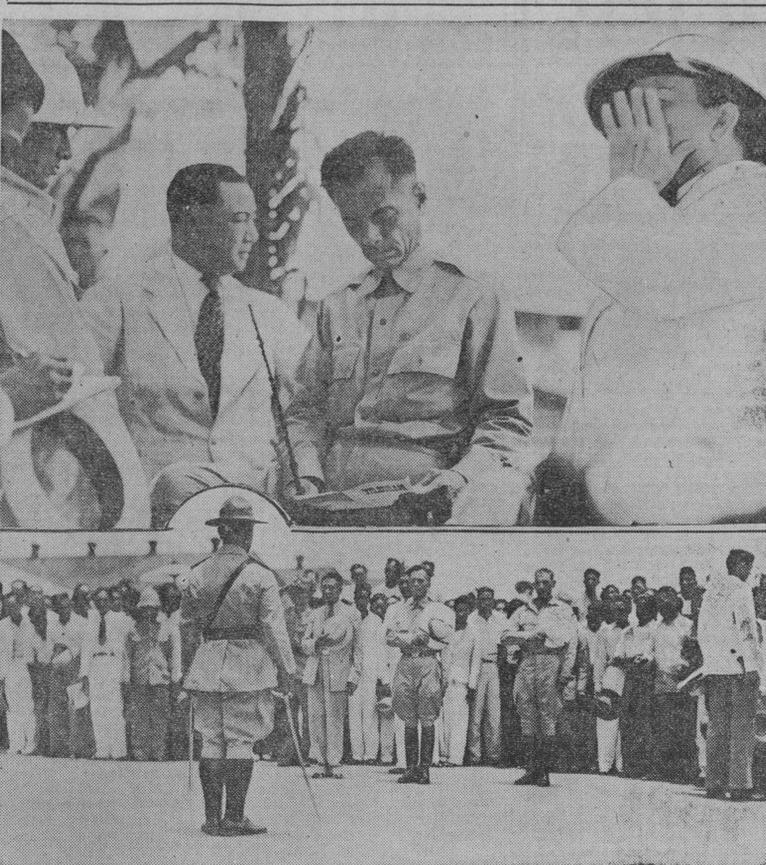
Dos individuos degollados por..

(Continuación de la página 1) Las autoridades que se constituyeron en el lugar están unánimes en suponer que los dos fueron asesinados en la vía férrea cuando ya estaban muertos, pues no se encontró mucha sangre en la vía como es ordinario en estos casos. Además, el cadáver del jovencito de 16 años, tiene heridas en los brazos, y el mayor tiene otra, en el vientre.

El presidente municipal interino Esteban Natividad, el juez de paz Severo Escoto, el jefe de policía, y el fiscal provincial Teófilo Reyes están contestes en que algunos criminales pusieron los cadáveres en la vía y están desplegando esfuerzos para descubrirlos. Un pelotón de la constabularia mandado por el sargento Bernardo también fué al lugar para practicar investigaciones.

En las cercanías de la escena del hallazgo, se hacían muchas suposiciones sobre este suceso. Mientras unos se inclinaban por la hipótesis de que los dos habían sido víctimas

Cuando Quezon llego a Davao el Viernes



Fotografías tomadas a la llegada del Presidente Manuel L. Quezon a Davao recibidas por la T-V-T por el correo aéreo el sábado pasado. Fotografía superior: el Presidente Quezon leyendo un telegrama en la tribuna antes de pronunciar un discurso ante el público. Alrededor de él, de izquierda a derecha, Manuel Nieto, Secretario Quirino y el Director Teopisto Guingona. Abajo: El Presidente Quezon recibiendo el saludo de la escolta de honor de la Constabularia. El gobernador Sebastian Generoso y el Sr. Manuel Nieto se ven a la izquierda y derecha, respectivamente.

El Carnaval ilongo espera a Quezon

(Servicio Telegráfico) Exclusivo a "La Vanguardia"

Iloilo, 11 de abril.—El Carnaval de Iloilo se ha inaugurado este día después de que una muchedumbre que se calcula en treinta mil personas presenciará a las tres de esta tarde el paso de la gran parada que se caracterizó por la participación de Mercedes Montilla, Reina del Carnaval de Manila de este año y Amparo Karagdag, Srta. Luzon del mismo carnaval que llegó esta mañana de Zamboanga acompañada de una comitiva de la que formaba parte Magdalena Fernandez, S. M. Sonia Gamboa, Reina del Carnaval de Iloilo, recibió un público tributo de admiración.

Los que presenciaban la parada ovariaron a la Srta. Filipinas y a la Srta. Luzon. Entre el público congregado en Iloilo había representantes de Capiz, Negros Occidental y otras provincias.

El Presidente Manuel L. Quezon es esperado aquí no mas tarde del miércoles que viene y por este motivo se le está preparando un recibimiento regio.—GIL ARTUS.

Primera querrela contra especuladores...

(Continuación de la página 1) o certificados de participación son seguridades especulativas dentro del significado del Art. 1 de la Ley No. 2581 de la Legislatura Filipina, por razón de que el valor de dichas unidades o certificados depende de la prometeda explotación futura, antes que activos y condiciones tangibles de la asociación, sin haberse previamente obtenido del Tesoro Insular licencia para vender, recibir suscripciones o negociar dichas unidades o certificados de participación".

Una fianza de P2,000 ha sido fijada para la libertad de los acusados, que hasta ahora no están arrestados.

De los tres acusados, solo Hougwa ha presentado fianza esta mañana. Su abogado entregó la suma de P2,000 en metálico en la sala del Hon. Pedro Tuason.

Sandiko pide una enmienda

(Continuación de la página 1) Jan catorce, lo que el Gobierno por cualquier pretexto no debe consentir y además el país necesita más empleados para remediar si quiera en parte esta crisis general y para conceder más tiempo a los operarios para mantener su estado intelectual que bien lo necesitan, y sobre todo para que las horas de trabajo se conformen con el clima nervante del país tropical.

Solo en el Pambuco, Bulacan Bus trabajan doce horas y otros catorce si mis informes no marcan, también sucede lo mismo con los otros transportes terrestres como el Angat-Manila Transportation, el Rural Transit, Try Transportation, Hahli Transit y otros.

Considerando las muchas y diferentes razones expuestas y que el factor humano siempre debe prevalecer al factor económico y además debemos mantener siempre a la tendencia y altura de otros países creo que debemos encomendar la Ley No. 4123.

Espero merecer su debida atención Soy V. S. S. (Fdo.) Teodoro Sandiko

INGLATERRA SE ESFORZARA POR..

(Continuación de la página 1) sales y Locarno, no estaba muerta. Las discusiones adicionales fueron aplazadas hasta la reunión del Consejo de la Liga y entretanto Anthony Eden conferenciará con el gobierno alemán en relación con ciertos puntos contenidos en el "plan de paz" de Alemania.

Estrechamente vinculada con la situación creada por la remilitarización de la zona renana por Alemania, estará la decisión de Austria de rearmarse en violación del tratado de St. German y la petición de Turquía para una revisión de las cláusulas de desmilitarización de la convención de los Dardanelos anexionadas al tratado de Lausana y se espera que estos asuntos serán considerados por el consejo al mismo tiempo que la demanda general de Alemania por un trato igual.

El delegado de España procura paz italo-etiope

La situación en lo que respecta al uso de gas y otros métodos prosritos en el conflicto en el Africa, no aparece perfectamente clara en vista de las presentes negociaciones de paz que se están llevando a cabo bajo los auspicios del Comité de Trece. El señor De Madariaga, presidente de este comité, se halla actualmente intentando determinar la actitud italiana hacia el cese inmediato de hostilidades y la apertura de las negociaciones de paz. El jueves, 16 de abril, el comité se reunirá aquí para descubrir las posibilidades de un cese inmediato de hostilidades y para considerar su acción futura.

El comité de sanciones de diechocho se espera que se reunirá en Ginebra el viernes, 17 de abril para considerar la situación italo-etiope a la luz de los descubrimientos que haga el comité de trece. Se cree generalmente que las sanciones contra Italia o cesarán o serán aumentadas de acuerdo con la actitud que adopte Italia frente a las tentativas de paz que se están haciendo hoy.

El Consejo debe decidir el uso de gases venenosos

Entretanto el asunto del uso de gases por los Italianos en la guerra en Abisinia ha sido retirado de las manos del comité de trece por un sub-comité de juristas que decidió que la cuestión era una que el Consejo de la Liga debía decidir. En vista de esta decisión del sub-comité, el comité de trece ha enviado apelaciones a ambos, Italia y Etiopia, pidiendo que respetasen las leyes internacionales que envuelven las guerras.

Italia y Etiopia contestarán la apelación de la Liga

Una insinuación de represalias iba contenida en la respuesta italiana a la apelación del comité.

Son económicos, fáciles de aplicar y se secan rápidamente dejando un acabado duro y lustroso. Si desean los mejores Esmales, Tintes, Dorados, Ceras, Pulimentos y Pinturas—exijan la marca Sapolin legitima

RECHACE IMITACIONES

Advertisement for SAPOLIN paint. It features the text 'Siempre uso los PRODUCTOS SAPOLIN PARA PINTAR EN MI HOGAR' and 'RECHACE IMITACIONES PIDA SAPOLIN—LO MEJOR DESDE 1927'. There is a small illustration of a person painting a wall.

NUEVO FUNCIONARIO DEL BANCO

Nombrado por el Sr. ... mona, presidente del ... nal de Filipinas como ... liar de la division de ... tamos de dicha insti ... Jose Revilla ha tomado ... te día de su cargo ... puesto había estado ... hace algun tiempo.

La necesidad de cubrir ... Manuel Marquez, gene ... mente en la oficina ... ente Cuderno, del ... para un trabajo espe ... El Sr. Revilla no ha ... trabajos bancarios hab ... relacionado con el Ba ... las Filipinas por vario ...

El Papa sigue delicado

(Continuación de la página 1) 31 de mayo, cumple su ... Aunque Su Santidad ... sele el vigor, continu ... al subir al solio ponti ... tándose muy temperan ... cia, enterándose de la ... cartas apostólicas, co ... ferenciando con los ... administración, cole ... cias y recibiendo uno ... nos diariamente. Su ... hasta entrada la noche ... dad manifestó a uno ... que él no quería morir ... do en el lecho sino ... acordándose del Papa ... que estuvo postrado en ... veinte días.

Cuidadoso examen del plan francés

"Han decidido los ... los cuatro gobiernos ... diatamente si suscriben ... blos. Han tomado nota ... de que las consultas ... provistas por el párra ... proposiciones de Londr ... ran el 15 de abril. Ha ... someter el plan franc ... los miembros de la Li ... cuidadoso examen. Se ... obtener igual convien ... no alemán para un exa ... lar del memorando que ... del Consejo de la Li ...

Italia no quiere soltar prendas hasta ahora

"El representante ... nombre de su gobierno ... do que Italia se reserva ... de decidir su actitud ... ro".

Immediatamente de ... las negociaciones, el ... liano leyó la siguiente ... oficial del gobierno ita ... mo Potencia signataria ... zadora del Pacto de Lo ... lia ha estampado por ... su firma. Después de ... crisis en la zona del ... ha tomado parte en ... cías de Londres y París ... una actitud de reserva ... ella por las presentes ... cías. Ahora sin embargo ... se siente obligada a man ... todos los manifestos ... Inglaterra han hecho ... Italia, de un modo manifi ... gobierno, pues, me ha ... ciones de que preunte a ... delegados de los gobier ... presentados si se des ... sencia de Italia y su co ... en la obra de reconstru ... pea sobre la base de un ... o de Locarno. Si no fuer ... ninguna razon para que ... ma cualquier riesgo o ... dad, y en caso, Italia ... serva el derecho de adop ... titud que le correspond ...

La prensa francesa acepta bien las negociaciones

Paris, 12 de abril.—A ... parativamente ha habido ... de comentarios sobre ... ciones de Ginebra, en ... matutinos se refleja el ... opinion en el sentido de ... bajo el punto de vista ... situación dista de ser ... los arreglos, sin embargo ... después de todo, mejora ... cualquiera podía haber ... Todos los periódicos ... hecho de que Francia está ... actuar como crea conven ... al asunto de la forma ... de la zona del Rhin, s ... asunto que Francia consi ... ceptionalmente importante.

Lea LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

Advertisement for UNITED STATES LIFE INSURANCE COMPANY. It features the text 'UNITED STATES LIFE INSURANCE COMPANY', 'Fundada en 1850', 'Servicio y Estabilidad', 'Gerentes Generales en Filipinas', 'ELIZALDE & CO.', 'Fundada en 1854', 'Muelle de la Industria, Manila', and 'Teléfono 2-27-92'. There is a small illustration of a person sitting at a desk.